





木

71

虞字解叙

年八月十日

吾淇園先生恒言邠人小子未

達字義讀書致誤也不少矣蓋

先生壯歲嘗譯左馬助字以此發

友海之奇珍其書已刊布四方

而當時又已有虞字詮譯之籍



虛字

序



尚未完成既而先生以方有事  
六經之業不復屑為老殆二十  
年頃有一友請乞力先生不待  
已為之補完則歷二旬而成矣  
令嗣君猷君命飯田君寬及余  
共校之且督梓事此梓成多客

向余以其虛字詮譯為先之義  
余乃應之曰凡物虛者多動實  
者多靜虛者之情因實而見實  
者之用待虛而宣文未然是故  
待虛之情不得通則凡文事之  
用皆互塞焉維曰能讀之猶不



能讀也經曰能為亦猶不能為  
 也是虛字之詮所以先於實字  
 之旨也客退余因以饋之先生  
 先生粲然莞尔而嘆矣

天明癸卯孟夏

浪菴

長輪修好撰



虛字解卷之上目錄

ア	一	イ	六	ウ	九	エ	十一
ヲ	十一	カ	十六	キ	十九	ク	二十
ケ	二十二	コ	二十二	サ	二十四	シ	二十六
ス	二十八	セ	二十九	ソ	三十		







附譯多闕近得豐人牧子雲請先生補完其闕略者竟得成全壁爾來此書為四方乞騰寫淡輪飯田二子因謀之公布乃與不肖其加之纂訂但子雲及不肖輩所記其義本旨甚精密懼不得其門而入者或難通曉此書是以再三商略務存易通同訓之字略足見其別則已蓋此纂脩之意本欲惠初學故也君子幸勿謂其義未深到焉

一凡字皆因其舊訓所呼頭聲以編集之遂用十母

分門收之以便求索字異訓同者亦就門中各聚類列一處每類首字傍必書訓以別之如字有兩訓而一處已見其譯者他處但舉其字下注見於某門蓋以訓雖有異其義本可歸一途故不煩贅也三訓四訓者皆倣此

一文字之用隨世有變或古有今無或今有古無或古今同用而義異淺深編內所存率多採秦漢以前慣用之文字如六朝已下所慣用更俟續集

ハツラ  
サツラ



凡譯語中指言彼我者蓋字意之所由生凡有文字必皆合是義譯不由此者義竟欠明晰但以旨稍涉精微故此書時少見之其曰彼者示之其體者也曰我者語之其用者也如在行文之間者其彼我之義固可相通也學者既得由此以諭其本義之後不必更泥而可也

助語文字左史助字法已詳矣此時亦示所聞精義天明三歲癸卯孟春 男 允識



虛字解卷之上

平安 皆川淇園先生詮譯

男 允君猷



浪華淡輪條君魚 全考

岩國飯田肅君寬

ア部

遍 ソレガノコラズトホル

周 タリトマハリトカス

普 オクノ底ニテマハリ

薄 普同

洽 レニワタリ底トホル

咸 ドレニモクソレヲ持テ

汎 ソレヘコニハラスレテ

旁 其ワキニナリアタリ

決 其カ内ヘ付ケルガニナリ

カケワタス

外トホリタル



シ

辨 ツクニ取リテソレ 厚 彼ガ内ヘシタルハハミ 篤 ノキソウナ所ニモヤミ

シ

渥 其物ニカサノカニタル 淳 ヤリ已前ニカハリナク 敦 シツト其所ニアリテ

シ

腆 十ハカニ満足ナル 封 内ニシツクミテ外ヲ 豐 内ニミ入リタルモヤウノ

シ

厖 毛ニテフクシタル形ニナリ 膾 草ノホコチタル 失 手ニアルハツクモノヲトリ

シ

過 ヤリスゴスナリ 愆 アテノトホリニ来ス 繆 スチチカヒタル云

シ

誤 来ヤウヌハヤリヤウ 眚 ワルキモノニアヤカリ 訛 目立テ異ガルト

シ

差 コチラヘ来ベキグアヒ 錯 ヤリチガフテ入り組 訛 カハリテ別事ニナリ

シ

舛 アレコレニナツテマリ 註 ソレトダシテ其人ヲ 欺 ミニナラスカワニア

シ

幾 モチツトテソコヘ行キ 逢 来ルニ出クハス 遇 其ニアフテ受ニスル

シ

危 モハヤコヘ隊モコ持 殆 ソレガコチヲモノニナリテ 險 其中ヘ持テオトレサ

シ

嫚 ウチコナス 易 ドフナリトヤレルモノ 陪 ツリハ其所ヘオチテユク

シ

詭 ウチコナス 遁 ノ部ニ出ス 誘 サソフ

シ

誕 トリハナレテ大言ヲ 壽 カサラカケテ言フテ 蒙 カブリモノヲシテ外ヘ出

シ

詭 ソレト思ヒコセテ内ヘ 謾 辞ニテ出レヌキテコチ 瞞 其ニ見セ受テ居テ



虚字解上

ア部

三

遘 往先キニテソレガ通ルニ  
行キアタル

遭 ムダリアシタ

值 ソレガ往ラスガニアタリ  
ユク

離 ソノ中ヘカリコミタル

晤 出會テソレガ言ヲキク  
所ニ身ヲナレタル

會 コチヲノ往先キソレガ  
ヨリアツ

合 ソレトコレトノダアヒノ  
アツ

弁 ヨセヒトコニスル

耦 相キニトツテソレニ付  
テナレニク

戮 カラソヘ合セテユク

併 ソレトオヒテソレ物ニナ  
ル

翕 勢カノ引合ヒテ其真  
中ヘヨリ合フ

配 向フニ引ソヘアス

改 コレテノクヲヤメテレテ  
クル

更 其スチニレテ一段カハリ  
出テ来ル

俊 コハレタリト思ヒテ存  
ジ入レラカヘル

革 ツクヒノ付キアラタ  
ル

餘 其所ニナツテ持テツケ  
タコニナツテアル

衍 餘計ニナリモツ所ニ  
越ス

剩 イラスダケソノ所ヘ出  
テアル

贏 向フニ持テクニクハテハ  
ニサリオトツク

饒 物ノ數クアツガドレホ  
ドナリ取テ出サルニ  
ナラテアル

羨 衍ニ同

零 モノツバキニナレテアト  
ニノコリタル云フ

ル

常 アタルサキノウケテ

丁 サレツケラレアタテ  
#ル

中 ダアヒニツクニク

膺 サキハ此方ヲ付ケア  
タツテユク

應 ヒビキノマフ

抗 キホヒノマフアゲテア  
ハス

直 先ノアツカコキヲイ  
ホリニアル

抵 其所マデニレテヌカト  
モチツケル

格 ウツテユクニ向フガトメ  
テアルキニ

麤 サツトナリ目ノツシク  
ワタラヌ

暴 魚方ニク

略 コラキメノ所ト云コロ

獵 其ヲ出ルヤウニ出ルニ  
付ケテ取ルヲ云フ

纂 以テツケテ組合セ成  
スラ云

簇 ム部ニ出ス

聚 ヌソリヨセルコソリヨル  
アツメテ一所ニレテモツ  
キニ

鍾 タカルヲウケ入ルニ

鳩 仕ヨラセルニ落付カヌモ  
ノヲ其落付ヘキ所マ  
テヤリツケルナリ

輯 レクハセヨセテナス

攢 此方ト彼方ト相ヨリ多  
クニレテアツタ

湊 ソレヘヨリタカルナリ  
轉同

萃 ヨセトイテラ其所ニナ  
シタル云

叢 物ノサニニ出タルヲツ  
ニナレテモチタル云

彙 物ノ數カギリナクモよニ  
ヨリツキタル云フ

虚字解上



虚字解

哀 段々ニ持テコレタカサ  
ノ物ニシテユク

憫 ナリユキヲ心モトナク  
思フ

恤 ソレガコトヲガセハニス  
ニ思ヒセハス

預 正客ニナラスニテワ  
キ座ニスワル

予 ヤリワタス

明 其ステノ見ワカレテ我  
ニ入り来ラユフ

晃 光ノマタウツリニバツト  
明カナル

熙 路ノ末ノ廣路ニテ  
コロニカツタルキニ

屯 内ニ段々付ケ持テ  
ツニリナル

哀 其内ニ持テラコ  
受テヒカル意

關 カリ合ニナリウケル  
カタチヲモツ

與 ソノノニクニア

界 ヤリテソレニトラセル

白 列ノ彩色ヲウケテハキト  
見スル色ヲ云フ

亮 其内ノナリニソレガコチ  
ラヘ見エル

覈 底ノキトシタル  
ヲ云フニ抑チキ

章 其彩ニ具異彩ヲ持テ  
テヤチ彩トシテ

晶 其中ノアヤノスキヤカニ  
見ユル

灼 其ノ光ガ目ヲウツ  
ヤウニウツル

甄 ソノ来ヤウニ付ケテソレ  
ヲ見定メル

眈 向フノ形ニ明白ニ見  
ル

著 ソノ所ニツキテ出テ見  
タル

露 ウチニアルベキ物ノムキ  
出シニナリタル

形 向ノ内ニカクテアルモ  
ノ、其カタチトホリニ  
ウツリ出ル

標 上ノ方ニ目シレニナ  
ルヤウニ立タル

虚字解

憐 其ニ心ヲツケ格別  
ウケル

矜 カアケニト思フナ  
リ、向ノツダツヤウナ  
ニナリニスル

干 此ノ体ニソレヲカラシ  
付ニテ入ニ行

興 手ニモツタルヤリワタ  
ス

付 ウケトラレワタス

炳 向フニアルモノクワカレガ  
目ニアタリテアリクハ  
ニスル

諦 彼ニツキタルヲ見出  
シ受ケル

皎 其ノワカレメアリテ彼  
ニツキテ出ル

耿 影ノ遠キニサズニテ内ニ  
モリタルガニユラユフ

察 見テ出スニシテ氣ヲ  
其中ニトメテ并ル

効 モツテ出シ合スモノニ  
スル

見 其処ニ見エテ出来ル  
今ノ目ノ前ニアルニ用  
現同

發 内ニモツタモノ、外へ出ル  
ニナリタル

旌 其ニ人目ノ上ヨリ知ル  
ヤニスル

陽 見セカケニナリ

表 台カフノ外ツラニナル

呈 見テ名ル所ニツキ出  
シタルコ、ロ

暴 ソノアタル処へサラス  
皮ヲムキテ出スコ、ロ

覺 神氣ニコタヘテ其ガハ  
イル物ニスル

顯 衆目ノ見ル所へ出ル  
ナリ

晰 物ノワカレメノクナ  
クワカレ見ユル

炯 光ノ物ニウツリツキテ  
ヒカルヲ云フ

昭 ウツキリトナル

昭 衆目ノ見ル所へ出ル  
ナリ

顯 衆目ノ見ル所へ出ル  
ナリ



廣部

揚 其物が上方へアガル  
ヤウニスル

騰 モツテキレテ上ヘナリ  
アガリユク

怪 其様子ニ常ヲ持テ  
行カレヌ物ニ思フ

偉 圖ハヅレニ見ユル

莠 ハ子出スベキモノニテ  
残リタルコ、ロ

隱 其心ニ別ニカクセタル  
アルヲ多クシテラキ

鮮 新ノ下ニ出ス

温 水ノ内ニ火ノアタニリ  
フクニテアル

舉 向フニスワツアルモ  
我方ヘトリテアゲル

驤 フケテユクヲ其カスミ  
クテ出タウニシテユ

異 其処ノナリノ一通リナラ  
ズトヤト外トハチガフ

惡 イケヌモノニスル

歹 法ヅレナル心多クニテ事  
ヲシテ来ル

爭 其物ヲ我ニトリテ人ニ  
トラヒシトスルヲ云フ

粲 其ヲ見ウケルニハツキリ  
ト目ニツキ見ユルコ、ロ

暄 日ノ気が至極アタ  
カニナル

騫 ハ子アガル

扛 カフバリニナリ持ウ  
ケトメル

妖 常ヲルハスルヲ其  
ニシタルモノヲ云フ

醜 其様子ヲ見ルニ見ヤ  
リニク、見ユルヲ云フ

凶 ぐツミノウラヘ落タル

競 相チヨリハ先ヘ出ヤ  
ウトスル

靚 化粧ヲレテ色ヲキ  
ヤカニナス

燠 ホコ、アタ、ニリノ  
身ニ入ル

熱 クハカクアソキヲ云フ

無 合サレシ草ノハニサ  
リタル

新 ヌチレカ、リノハシメノ

暖 其体ニアタ、カミヲ持タ  
テ居ル

暑 陽氣ヲ全ク致シ付ケル  
ヤウニナリタルヲ暑ト云フ

敢 命ヲニスニスル

鮮 其スワリニ付ケカコ  
ヘ出テ見ユル

寇 切テ敵地ニテ合戦ヲ  
イドムヤウニスル

喂 アニツコレ

碧 青キ内ニスキトホリ光テ  
白ニシテモチタル

翠 リイロ

赤 アカキイロ

煦 日ナタニ居テアタ、ミ  
ノ身ニ入ル

荒 ソノ上リニレヌガ上リ  
タル、向フヘキナリ

肯 トクレニスル

仇 ツケ子ヲアヒテナリ

甘 味ノアキ

靚 アラキイロ

縹 ハナダイロ

赤 アカキイロ

丹 丹ノイロ

雉 相チニトルアヒテ  
モツテユク先ニアタリ合

甜 ムキ

蒼 見入ルニハキト分ノ見エ  
ヌラ云フ、青子ヌニイロ

紺 アサキイロ

丹 丹ノイロ

五



絳

アカノキイロ

紅

モ、イロノ濃キヲ云フ

赭

クリイロ

般

黒ニ赤キ色ヲ持テイロナリ

駢

アカ馬ノイロ

頰

ホニノリアカニテ食ニタル

緋

モエタツ如キアカキ色

朱

朱ノ色

游

名リドモナク其中ニカ、ルヲスワリニスル

遨

気バシナリ自由鳥在ニテ遊ビレコル

飽

食ヲ入テラノフカ

饜

食ユニテハラヘイニシタル

飲

ハラニクヒアキヲシタル

慊

気ニテタリモツコロ

溢

レキリノ外ニモツタル物ノオサレ出ル

淺

底ヨリ水面ニテノ間ナクアル

仰

上ニテタリヲ取りミテ首ヲスエル

間

カレトコトノ中ノアヒタナリ

際

物ト物トノウチアヒノキハナリ

盪

皿ヲユスリテ中ニ丸湯ヲウゴカス

澣

水ニ入テモニアラフコ澣ニ同

洗

アラヒテ其アカヲトルヲ云フ

濯

水ヲツケ垢ヲ水ヘトリテス、グヲ云

滌

ソ部ニ出ス

澡

アラヒミガノ

嘲

アサケル

哈

ハザワフ

訐

陰私ノヲアテユスリテ言フ

發

其中ニ上ツテアルモノヲコチラヘ出シニスル

有

其処ニシテコレヲモツ

在

メニモウ其所ヘ往ケバシレガ居ルト云フコト

煬

火ニ向フ

灸

アフリヤク

跡

其物ヲアタリタルアトニ其様子ヲ付ケタル云

蹤

フニデユキタルアト

踪

上同

痕

物ノツキタルアトノヨリタル云フ

イ部

入

出ノ反ナリレキリガアツテソレヲ心持テ云フ

内

ウチヨリ外ノ物ヲトリ

容

我内ノ処ニシテコレヲモツ

函

ハミイレテモツ

納

イレヤツテ其所ニモタス

誦

其トナリヲフシウツ



息部

休  
シテ行コトヲ仕舞タマウ  
スニスルコト

息  
イキヲイレルコト

憩  
間ヲ抜カレテタラヒ  
モツタリ  
惕同

歇  
追ツケニ来ルコトニハ  
ユトリヲモツタリ

忙  
間ニ合ラシキカト思ヒ  
テ心ノセカルコト

忽  
其レ彼レトナリテ心イ  
ツガレキコト

冗  
サレテノコトニ取ミタ  
レテモツタリ

遽  
其処へ行コトニイソギト  
リユム形ナルコト

昇  
モツテ下ゲテ下ニスル  
コト

賤  
コトクサンナルモノニ思フ

固  
ヤハリ以前ノカタニテ  
カハラヌコト

陋  
ナニヨリハ遠ニオトリ  
タル所ニシテ思フコト

俚  
氣アリガ下ビタ所ニ  
アルコト

鄙  
其様子ノスグレテ下品  
ナルコト

野  
其所ニ草ナトノ生レ  
マニシアルコト云フ

悼  
ムカフヘ行コトツケモナ  
キコト行コトモアラフカト  
オモヒオソルコト

慘  
ムコク来ルコトニ出合フ  
コト

感  
心ガトカク其事ニ  
ナリイタムコト

悵  
ムカメタルガハツレテ残念  
ニ思ヒ見ルコト

愴  
心ノ底カラ傷ノ起テ  
クルニナルコト

惻  
シクイタクシキコトニ思  
フコト

痛  
イタミヲ覺ユルコト

疼  
ウツキイタムコト

傷  
心ニ其事ヲイタミ  
思ヒワスレヌコト

怛  
身ニ今ツキ来ルコトニ  
思ヒ肝ヲヒヤスルコト

隱  
思ヒヤリテ其中ニ持  
テウツラスコト

慟  
キヲトリ失フコト

誠  
心ヲ又用心ヲサセテヤ  
ルコト

認  
向フテノアタリヲ云キ  
カセ心得サスルコト云

警  
コトヲ持テ様子ヲア  
タラシムルコト云フ

諗  
思ヒスニ思ヒ出セトイ  
フコト

戴  
イタミキ上ニスル  
コト

潔  
塵ケガレナトヲ付ケ  
ヌコト云フ

廉  
オモテヲオモテニシテキ  
コトスエタルコト

挾  
クレリ出スルコト

挑  
ツカセテツリ出サント  
スルコト

倡  
音頭ヲスルコト

誘  
ソレヲ往クコトニナラセモ  
ツテ越ヤヌ所ニスルコト

詐  
マニヤヒライフコト

偽  
サスレテキ物ヲソレト思  
フヤウニシモタスルコト

詳  
オモテムキノ見セカケ  
陽伴並ニ同

假  
コトヲヘワタル所ツメル  
モノニトスルコト

詭  
サレテ定リニシテ持テ外  
ハツレテ出スルコト

譎  
様々ニ名ハレ持テ其  
見エル所ニスルコト

矯  
ムリニ持テ来テ其所  
ヘハメルコト

謬  
スチチガヘコト

致  
ヤリツケルコト

輸  
受ツキ傳ヘテモチ  
イレルコト



應字解 七

者 アタリニテニソレバヤリ  
オホセルナリ  
効 モツテ出シマスモノ  
ニナス  
至 往キ名形ノ向ヘカ、  
リタルヲ云フ

到 アユニオヨブ  
臻 イタルノ其所ニカ、ル  
キミナリ  
造 オレカケルモツテコナラ  
ノ方ヘシテ来ル

傳 離レテモツタスソレ  
ヲツタヌヤウニテユク  
詣 イタリテ立ツキミシ  
コナラヘノアタリニ其ガ  
モツテ来ル趣ニシテミ  
ルコト

故 向フノユキナリニスル  
辰 此内ヘモツテ入コム  
レテ井ル  
誓 コナラヘノアタリニ其ガ  
モツテ来ル趣ニシテミ  
ルコト

距 其所トノキ合フテ  
立ツ  
迄 ソユニテモツテツケル  
訖同  
達 其所ニテユキヌケル道  
ノ付キタル

次 次骨トヨム時深ク入テ  
骨ノ近邊ニテ行キ  
佞 フコト  
抵 ユキイタル

格 名ノガウケルニアタルニ  
ナツケル  
厭 アクドシク思フ  
斃 セリバシラスルコト

怒 今ラ亮ナリキツサウ  
ノハゲシキアタリニナリ  
忿 シニキヲワカスナリ  
喫 セリトシテノキタル  
モノニモカル

恚 キヲ立テムツトスル  
慍 アタリヲモツテユク  
目ヲイカラス  
志氣ナリ起テ是非  
ハノ内ニシタルニ表  
アラハル、ヤウニスル

懷 フトコロニスル  
擁 兩手ニテカコヒテ内ニ  
スル

抱 カヘテ中ニモツ  
懷 フトコロニスル  
擁 兩手ニテカコヒテ内ニ  
スル

含 内ニモツ  
曰 内ノ心ヲソレガ所ニ云テ  
出スヲ云フ  
云 ソレガ聞タル様子ニス  
ルコト、此内ニテモツ  
云フテアル云々

道 イヒ出ヌ  
謂 ソレニシテ思フイレテ  
モツ  
言 イヒアラハス

稱 ソレニカナフヤウニシテ  
云出ヌ  
生 息ノ通ヒカ其内ノ形  
ニモツテ出テタル  
活 手前ノ存シヨリ次  
第ニウコクキミ

痊 ナホツテ元氣ノ復シ  
タトコロニナル  
已 モハヤナホツタ  
愈 一シテヨクナツタ

瘥 体気が平復スルニ  
ナルヲ云フ  
瘳 病力根ヌケスル  
息 アチラヘユクヲアタリニ  
シテ心ニモツ

瘳 体気が平復スルニ  
ナルヲ云フ  
瘳 病力根ヌケスル  
息 アチラヘユクヲアタリニ  
シテ心ニモツ



虚字解上  
ウ部

諱 イミテイハヌー  
勇 傷ツクヲアリウチト  
思ヒテスムキニ  
鑄 カタニイユム

祈 サキテ其事ノ行クヲ  
ニ心ニモスル  
禱 イノリテ加護ヲ求ル  
ヲ云フ  
禳 ハラヒヲスル

營 ソノ所ヲコレヲヘテ物ヲ  
ウケイレルトスル  
功 仕出シタカカガ用ニ立  
テノコル  
勲 功ノアルガケノ身ノアタ  
リヲ云フ

績 ワサヲツミルヲテナシテ  
ユク  
諫 正レキコトヲ言テ人ノ非ヲ  
アラタメサセントスルヲ云

ウ部

受 向フコトヲルラウ名  
承 カニツテ承ルニシテ居  
ル  
歆 ウケテ其性サキノ受ニ  
ノル  
神食也ト注ス

饗 ウケイレル名ナリ  
稟 其理合ニモレヌ  
テ出サントスル  
享 饗同○ウケテ内ニ  
モツ

伐 其ハカニ合ハス行キ合  
ヲコトヲノカノナスニ  
シ  
擊 アタルモノナリテユク  
拍 物ヲ打合ハセテ其音  
ヲコトヲニ合ハセル

拊 キヲヒシツ多アテナ  
テ  
搏 ウテサキニカラヌテ  
ウツ  
撲 ハタテアテ、ウツ

打 モツテフリアケテウ  
ツ  
批 ハリテアテル  
捆 屢ヲウツ

扑 ムチニテウツ  
討 付ケコミ入テ取ル  
扶 ウチアテ、向ノ内コ  
トヘサセル

動 神氣ニテウゴク  
撼 ユスリテウゴカス  
蕩 ユスル

搖 ユブリウゴカス  
掉 フリハレウゴカス  
捫 ユスリテゴトツカス

失 手ニアル物ヲムカフ  
トリハツス  
亡 其所ニモヌケナリテ  
ヌケタルヲ云フ  
喪 ハクレテ見エスモノニス  
ル

没 モノ中ノ物ニテウツレ  
ヒテコナラニナキ  
穆 イザリウツル  
遷 コトヲヘモツ多クアチラ  
ヘイレテツカス

徙 ヤドガヘナリ  
寫 彼ニアルモヤウヲコチ  
ラモツテ付ケ出ス  
摹 下地ノカタノ通りニレ  
テウツレ出ス



虚字解上

ウ部

九

瞻 物ノ上ヘアケテシキ  
ウツシニスル

伺 ソレニ目ヲ付テ居ルヲ  
云フ

窺 心ヲ持テ行フガコト  
ヲアキリ見エルコト  
ヲ云フ

候 見合ヒラシテウツクニ  
タル

謀 彼ガ往來ノ間ニ居テ  
其様子ヲ見ツルコトヲ  
云フ

偵 犬ヲイレル

覷 物ノ陰カヲ見テ居  
テ取ル

覘 其中ニモツテアル様子ヲ  
見ツクコトヲ云フ

覘 ヒラウカ、ビトリタク  
思フ

瞰 ミオロシウカフ

覘 物ノスキ合カフ越シテ  
向フヲ見ヤウトスル

促 アトク方ノミラミヲ以テ  
サキノ方ヲツメルキニ  
多クモノニ思フ

趣 促ト同

怨 其人ノ仕方ニムケケル  
コトヲ云フ

望 多クモノニ思フ

恨 ガン子ニ思フ

憾 ヲキト、カヌト思フ

懟 アイソツガシナリ

慊 キニアタリモツラ、ロ

疑 行キカケル所ニテニ念  
ニモツ

意 ソレガカウ往テア  
上思フ

猜 ジヤス井ヲスル

貳 往サキノ極ニリ多クニ  
別ノ心ヲ生ズル

悒 諂本字

羨 ケナリク思ヒ其所ヘ  
往キタルコトヲ云フ

盪 慕ヒテソレニ付キテ  
ウツクヤウナルモノニナツ  
テ云フ

歎 欽ト通ス

穿 其ナカヘ通シテユク

鑿 穴ヲホリアケル

敬 心ニソレヲ失ハヌトリア  
ツカヒノミルヲ云フ

恭 心ニモリテ其シテ  
ク形ヲクツサヌ

憂 クニスル

患 ナニギガル ナニシ  
アジワツラフ

恤 心セハニ思フ

愁 ウキヤカニユカヌモチ  
ナルヲ云

閔 行末コ、ロモトナキ  
キ

病 ジユツキニ思フ  
ユツナガルナリ

訟 クレナリ

訴 ソニスル  
惣同

埋 エノ底ニノケアス  
ル

瘞 ウツミオホヒカクス

湮 ツリテ通ラヌモノ  
ナリ

填 タラス所ニソレダケノ物  
ガ往テツメル

賣 アタヒヲトリテ手ハ  
ナ

沽 銭ニカヘル

售 物ヲ手ヨリウリ出  
ス

雉 售ニ同

美 十分アル上ニ又ウチ  
コシタル所アリテ見ユル



麗	人ノ目ヲヒク目ドコロ 多クアルヲ云	妍	人ノ目ノ来ルヲモツ テツカセル	娟	少レツ、キラクト目ヲ ヒクトコロアル
姣	十人ナヨリハスグレテ 見ユル	姘	ハナヤカニダテナル	嬈	少好ノ貌ナリ物ノ シツカリトタヌコ、ロ
疎	物ノ引ソヒノアヒダノ 間遠ナル	斥	遠ノケレリゾケル	薄	物ノアツクニ餘計ナキ モノニ思フ
磷	ウスログ	菲	カロキアレラヒニナルモ ノ	涼	底マア見エスカサル コ、ロ
漓	醜ト通ス。酒をドノ其 気味ノウスキラ云	澆	モノ、末ニカル	濕	シメルナリ
潤	ニツトリト汁気ヲモタ ス	滋	次第ニフヤカスコロ	澤	内ニツトリミヲ含ムヤ ウニモタスル 恩澤モ此コ、ロナリ
浥	水ノレユミ入ルニテ 底モ其レユミヲ持テ	濡	其内ニ漬ケテ其水ヲ 含ムセルヲ内ニスル	晷	ウ、ミノアル
熟	トクトウタ合フ	植	ウエタテルナリ	樹	ハヤレタテルナリ

藝	其好ニ生ズルモノヲハメ テ生立テテク好ニスル ○ヒトウキキ	種	物ヲ其好ニハサセル 一、根ヲツカスキ	栽	ウエコムナリ
浮	底ヨリ上ヘウク	泛	ハレユクカ水ノ上ニアテ シテナク持合タルキ ○汎同	汜	上流ト通ス
餓	ヒタルキ	餓	ヒタルケレ食事ノトマ リタル	飢	飢ノトリツギキノキ レル
倦	センドレテイヤニ思フモ ニナリタル	踞	尻ヲソクノセテスワル ニレカ、ル	蹲	手ヲツキテツクバフ
跪	足サキトヒザガレヲ付 テスワル	奪	オレテトリタル	篡	オレテヒキタリ取
褻	キモノヲウバヒガ	内	ウチノ方	中	物ノナカゴナリ
裏	ウラ	衷	物ノミツテ付テ居 ルキニナリ	歌	喉ノ声ヲレバテ言フ ヲ引クヲ云
謠	声ノ後ヲフレテスエ ルヲ云フ	謳	ハナワタシ、ロノ内ニミナ ク其声ヲヒタラフ	産	其モツテ出ル所ノ内ニ ナリテ出ス



生 我手ニハタラクモノニシテ出スキニ  
 占 向フノ来ル所ハ場ドトウラカタヲ見ル  
 工部

擇 エリワケテソレヲトル  
 工部  
 揀 エリテノケル  
 簡 スグク出ス

選 エリテトリ出ス  
 差 次第ヲ付ル其ハメ  
 獲 我方ヘ入テ来ルモノニシタル  
 繪 五色ニテイロドル

得 其ガ方ノ手ニイル  
 畫 エニスル  
 描 繪ヲカク  
 ヲ部

思 心ヲ離サヌナリ  
 想 オモヒヤルナリ  
 意 心持ナリ心ニ積モルナリ  
 憶 心ニタモツナリ臆同

顧 フリカヘリテ思ヒミル  
 惟 ソレバカリニ心ヲイル  
 欲 ソレヲ此方ニ得タク思フ  
 念 ヒニツケル

謂 ソレニシテ思ヒライレテモツ  
 慮 深く思ヒテ底ノ処ヘ思フ及ボシテ持ツ  
 恕 我身ニアテ、引クズベテ思テ遣ル  
 寘 オキスエル  
 寘 ソレナリニオク

錯 其ニツケルニコテラニツカセテ合ス  
 居 井ドコロニスル  
 處 其所ヘ身ヲ持テニキスワル心持ナリ  
 起 ハレマリオコル

興 下地チツトシテアルモノハツタリトナリテ出テ来ルキニナリ  
 作 アラタニシテオコス  
 尾 跡ヲツケル  
 追 オヒテアトヨリソレニオヒツケルニシテ往ク

發 中カラ物ガ外ヘ出テ来ル



從 ソアル方ヘツイテユキ  
シタガフハ去声 逐 ヒツツケテオフナリ 趁 オツカントスル

治 取アカヒテ物ヲシク  
ノ処ヲ得サセテ成就  
サスル 理 スチラ多ル。スチノ  
タツ 爲 以テレテコチラノ内ニ  
シテスル

攻 物ヲ以テ物ニツキテ其  
ハリニクキテヲムリニ  
ハコムヤウニスル 脩 下地ノコシラヘタ味ノ通  
リニトヲツケテユク  
コナリ 戢 内ニレテマツベモツコ  
コナリ

收 入ル。所カアツテ其内ヘ  
イレル 斂 一処ニモチヨリ取ル  
ル 納 其内ヘイラレイル

倫 ソレニワケアツニナラヌ 綜 兩方ヨセ合セラサスル 經 物ノタテヲ立テル

繕 ツクラフ 餽 オクリモノニスル  
饋歸並ニ通ス 餉 食物ヲ搬ヒオクル  
食物ヲオクルヲ云但  
生物ナリ

遺 ツキツケアテガフ 貽 ソレニツカス。ニレヤル  
コ。ロツケナリ 餼 食物ヲオクルヲ云但  
生物ナリ

歸 モチトツケルコ。ロ 問 オトツレニ其物ヲ以テ  
スルナリ 贈 オクリマリテソレニモタ  
スコ。ロ

贈 オクリマリテソレニモタ  
スコ。ロ 送 行クニツケテユク 贈 死者ニ物ヲオクル

奢 ソトバリナルコ。ロ 侈 ハリヒロケルコ。ロ 驕 気モチク高クアキニ  
アヌ

傲 オウエイニカヘテ居  
キミ 倨 ヤクズナル。向ニウヤフ  
ウヤナル方ニ身ヲモチ  
ウヤナリ 汰 コレスギル。其方ヨリ  
ハコレスゴシテユク

惜 アツタモノニ思フ 愛 ハナレニクウ思フ 吝 ホヤク

嗇 レハクテ少シク出ス  
コ。ロ 慳 ソノ出レオタラヌコ  
ハカリニスルコ。ロ 靳 名レバリテ出サヌ

赴 ソノ入リ来ル。ガ此ニ  
トコロヘモチテカ。リタル  
キミ 趨 チヨクバレリスルナリ 趣 物ヲユクアリ其内ニ  
ツケル

奔 ソノ間合サウトシテイ  
ソノクハ平声ナリ 劫 オレ付テ彼ニ出サレ  
テ取ル云 脅 オレツテ彼ニヘツラハレ  
シタガハセルヲ云フ

惕 コトバニレテ向フヲオドス 威 ウケツケン心ニス。ロニソ  
レニキメラレユク 慄 オドレウバフ



虚字解  
部  
三

嚇 アチスナバカヤウニス少ト云ラ持テオドレテユカサヌヤウニスル 遅 足ノオキ 晚 ノチカクナル

晏 ホノダラキバツト色ノクモリタル 重 物ノスワリノオキ 侵 其領分ヘヨミ入ル

冒 カブリ物ニシテソコニユクコソ 干 身ヘ彼ラツタスニシテ入コム 犯 向ニカミハズツカリ入コムキミ

教 ヲレヘテソレニオセルセシムルハ平声 誨 サレヅシオスル 訓 太切ニ身ニウケルヲシヘナリ

衆 ソウヲウニウケタノサニクアルヲ云フ 多 イウ端モアル 夥 オビタシキ

饒 モノ、餘計ナル 怯 オク病ナル 畏 内ノ方ヘテ来ルヤウニ思ヒコハカル

慄 心カラフルヒアガル 懦 気ノヨワキ 悸 相当ラントスル気ニ弱気ノ付ク

惕 極メテ斯待ト云フニ心ヲ置ク 怵 心ノソニ動カセ引カル 喘 ウレオシテサグリ足ナリ

懐 オヒケテソレヘアガリオンル 懼 彼ガ我ヘ向テカリ来シカト思ヒチガミカヘル 震 響ノ其所ニモンテ動テユク

怖 ケウガツクニ思フ 恐 心ニ思ヒキツカフ 懼 内ヘ中リテツクカト思フオソレ用心スル

怕 思ヒナシテユハカル 惶 オソレテ心ノ空ニナル 押 オモリニカシテオス

推 手ニテソレガムカフ行ヤウニシヤル 按 オサヘツル 擴 オレヒロゲ向ニスル

擠 オレテノカセテ来ル 壓 一指按スリ苗ラ一スニ用ユ 擣同 壓 押ト同シ

捺 オエ付ルニレ持テスル 鎮 其ヲ其所ニツカセテ置ノオサヘナリ 抑 オサヘテトメル

無 其下ニトリコム所スル 掩 手ニテカマス此方ヲオホフ 揜同 蓋 フタラスル

蔽 フサギニナルコソ 覆 ベツタリト上カラカフセテ中ニシテオホヒテモツ 庇 ソノ陰ノモツ物ヲタダテユクキニヒヤレ

虚字解



虚字解上

廕 カケニオク  
卒 ハテナリ  
畢 サハリト物ノミタク  
スニタル

竟 其物ガ其内ヘユクコト  
ツモリタガ其ツモリヨリ  
ハコキニテ上ルチタル  
訖 シヒミテ来ル  
関 樂ノスリ又一篇ノ  
スリヨ云

了 埒ツク  
已 マウハヤスシダ  
終 シウスル

及 段ノ其所ニカル  
逮 物ノソレニカル  
追 ダニカルニナツテナリ

泊 ツキオヨブナリ  
大 オホシ  
程ニスキタルヲ云  
太 アニリスギルヲ云

巨 キモノツブレテ大キナ  
ルヲ云フ  
偉 タチノ見事ナル  
豪 ナニクニ行クニ打  
コエテソノ物ガ見ユル

懿 其ナリノカズツナルス  
ワリニ見ユルヲ云  
碩 シツカリト実ナル  
手サハリナルヲ云フ  
冢 ニレテ外ヘ見ユルヲ云

洪 水ノカサノ溢レ越シテ  
高キコロ  
鴻 カラノ大キナル  
浩 オキコイテ大キナル

丕 段ニ越タルヲ云  
恢 中ノ多ワリト大ナル  
宏 中ノウチヒロガツタ

閔 同上  
奄 オホイニエリアルコロ  
落 モノオチツキ上ルコロ

隕 上ノ方ニシテ見ル物ガ地  
ノ方ニ以テスルヲ云フ  
墜 エニアクモノ、地ノ所  
ニオタルヲ云フ  
墮 モツテオチサセル

零 シツクナトノ落ツルコ  
ロ  
貶 オトシサケル  
老 セトヨリ云フ

耆 六十  
耄 八十  
耄 八九十

頤 九十  
期 百歳ヲ期ト云フ  
衰 内ニセシモク段カキ  
行ニナルヲ云フ

懈 レテ仕舞子ナラヌ  
ニ先ノウケクヌケルヲ云  
惰 物ヲホリナリニスル  
怠 気ノスミヌ

慢 物ヲムツチャリニシテ  
オク  
驚 ヒツクリスル  
駭 オトロキテハイモウスル

虚字解上



愕 其不意ナルニ逢テ  
退キ立ツキニ  
愚 変ニ通スルヲラシマ  
モノヲ云  
戇 カタムクロナリ

蚩 イヤレクオロカナルキニ  
ナリ  
侗 心ノムナレク胸中ニ何モ  
ナキナリ  
癡 キテシノキカヌナリ

蠢 生レツキカラトロキヲ  
云  
慙 アニダラナリ  
駭 トロキヤウスナリ

魯 フハダラキナルコト  
ヲ云フ  
嚴 ワキカフソコヘ手ノサレ  
ヌヤウスナルヲ云フ  
儼 向ノ形ヲウスガロキカラ  
手ノカケラレヌヤウス  
スワリニテアルナリ

莊 氣モチクニテテ其中  
ニ十分ナルコト  
趣 見前  
歸 オチツキナリ

致 モツテユキアズバイ  
ニ  
陷 オチコムナリ  
行 体ヲ用ニホドコヌナリ  
オチツナリ

將 ツレテモツテユク  
ナリ  
跳 ハチトブ  
躍 ハチテアガリコエル  
ナリ

踊 ハチアガル  
簡 事ズクセニスルヲ云  
踈 間ノウトクニキナリ

節 カヘテイルキニ  
瘖 ラレゴロナリ  
瘖 向フヨリハ下多手ニ  
立ツ  
補 足ラヌ所ヘタシヲ入  
ルナリ

檠 ソノ上ノ又ケルニモツテ  
トメル  
穩 ソノモノハ出テ来テアタ  
ルアズバイカコチヲ物ニ  
サハリオクドヤカナルナリ

駢 物カゲニカクレル  
微 アレドモナキ同前ニナ  
ル  
隱 其性キ様ガカ名ヲ  
アチラニユクナリ

屏 コトハナレ丸方ノ物  
ニスル  
潛 モノカゲニオツテアルク  
藏 其中ヘイレテトリオク  
コト

匿 ソチラノ目ニカマラヌ方ノ  
ウチニヤウニシテオク  
ニシタル  
度 人ヘウル方ヘハ外ガニカ  
コヒラ付テケルナリ

没 スシブリト其中ニ入り  
カクレル  
竄 其中ヘカ名ニテコムコ  
幽 人自ニカマラヌ所ニナツ  
テアルケレキ

虚字解上



カ

耀 其明ノ遠キニ及ヒテ

煜 物ヲ其所ニ照スカ光

曄 アドリテテラスニ其中

カ

炫 其外ニ光ヲモテキラク

涯 其ガモツテコレモ多リ

限 多テワケルレキリナリ

カ

協 思ヒ合フヤウニアル

稱 ツリアル

合 ガアヒノウキアツ

カ

適 テウドコレテヨイト思

愜 此相アズアズバカ向

叶 古文ノ協字ナリ

カ

諧 兩方ノヨリモチアヒテ

副 オモノモノノキタ時カ

符 レルレガアツテ兩方ノ

カ

重 ソノ上ヘカサナリニテ

申 コチラニアルヲバシテソ

襲 其アル上カケテ其ニモ

カ

層 モトカサナリ上ヘナル

累 コノ上ヘダクツシアデ

反 モドリルナリ

カ

回 出夕方ヘハリテモド

旋 丸リトカヘルナリ

還 引カヘスナリ

復

モノノモノニナル

返

モノツテ来タモノツテ来

歸

イル、処ニスルニオチツキ

係

其物カコチラノクアヒニ

紐

物ニヒツカハル

懸

チウニカル

麗

コチラノ内ツラクモノニテ

嬰

其処ニハナレテ来ルヲ

繫

モノニカケテツナクラユフ

罹

離ト同シ

掛

ヒツカケル

欠

補ヒ足スベキ所ノ向ニ

玷

物ニアタリカケタル所ヲ

缺

イツパイタルキモノノソ

闕

ソノモノノコトニアルベキモ

虧

コチラノ當リニ不足

少

コチラニクニスヘテハタラ

飾

其ノ中ノ様子ニツケテ

華

タラナル、物ノ外ツラ

賁

其外面ノナリヲオキコ

文

モノニモテ合セテ分ケ

傾

コケカ、ル

側

カタソラヘナル

易

其ノ別段ナルガ居



虚字解

カ部

七

換 ソノ去ニカガリヲ以テソコニツケルヲトトリカヘルナリ

代 初ノトホリヲウケテカハル

渝 色ノサメテ別ノヤウニナ

質 彼ガ賣ルル物ニテマ物ヲヤリカヘル

化 其モチ合ヌクアヒニ列ノ多ヒノ形ニ成テウツル

變 其形様様ガ別ノナリテ来テウツル

更 レキリノ立テカハル

交 両方ノ多クサキカ其所ニ打アフ

替 一方スタリテカハリノ物ガ用ニ立ツ

假 ニチラヘワタル所ノ多ヒモノニトル

借 ソレニカリテツカフ

籍 借ト通ス

貸 オキスエニカレテクレル

權 時ニトツテアツリ合ニスル

拘 カヘツケテヤラス

構 ナリヲクミ合セテ立テアケル

固 ヤリ已前ノカタニナリ

剛 アタリユクトコロノ多ク

硬 其ノカノ手サハリニカタキアアルヲ云フ

堅 子ノアツテヌケテコヌ

牢 根ノスワリノ丈夫ニテウコカヌキニ

頑 アタリテモ其クアヒノカタクテソコ子ヌ

頑 オハウミモ向フイリニクカタクヤム

鞏 カタメル

カ

言 言ハシメテキカサトヒテ人ヨリ一倍ノ声ヲ出シテヤカニイフ

謹 ワタキコエズニロクニワヤク言フ

聒 耳カシニシキ

カ

器 ワケナク声ノヤカシクキコユ

噪 声々ノツナリ打マギレテキコユ

糴 米ヲカヒル

カ

買 カハルノ類ニ見ユ

買 子カナツテオクスニシタ

市 カヒ入ル

カ

沽 代物トカヘル

哀 キノドクニ思フ

悲 ワガ思フタウニユカスニワキヘキタルヲカナレム

カ

慘 ヒシムコクアタリテツラクオホユルヲ云フ

悽 心ノ内ニモノガナシク感スル

睠 アリムキ見カヘリニル

カ

顧 アリムキテカヘリニル

省 出リニトスル所ニテレタハ入テ見ルコト

考 向フノ来リ来ル処ニ入コトヲ見カヘル

カ

勘 手前ノアタリニ引合シテソレヲカカヘルナリ

參 其中へ入コトニシル

稽 向フノ来リ来ル処ニ入コトヲ見カヘル

カ

兼 コレヲ其中ニコモテモツ

該 ソノ来ルアタリニ都合シテナヘル

包 其中ニツクニコモル

虚字解

六







算 算ニ同シ數ノワリヲ付ケル

數 カスヲカゾヘル

負 キハリタル人數ノ内ニモノヲ云フ

談 シレウケサレテソレヘ云フ

語 向フノ心ニハイルコトヲ云フ

話 イ、ツタユルハナレ

キ部

研 キリヲミテハ子キリイタ

切 中ヘスリヨミキルトコロニスル

剪 ハサミライレテキリワケル

裁 多チ合セテフス

截 中ヘスリヨミキリワケル

斬 キルヲ其ノ中ヘ通シテ其ノ別ニナリ出ルヤウニスル

伐 キリタヤレ去ル

鑽 ソノカ鑿テ穴ノ出キルヤウニカラ用ル

斷 キツテハナレサス

密 スケル所ヲモラサヌヤウニスハラス

稠 アキチチク物ノハヅリタルキ

概 其地ノ見エヌ其草ニテアキタルヤウニ見ユル

嚴 キヤクレスヤウニシユル

緊 サキノアタリニ引ツケテツケ行

聞 耳ヘハイルナリ、キコエルナリ

聽 キ、イル、ナリ

聆 耳ヲトメル

窮 コキツル ユキツラセ

究 ユキキハル

鞫 セリクテ其中ヲキハメル

鞫 カウヨリ外ハアヤイガナド、云ニキハルニ用ユ

極 シツメル

研 スリ出ス処ヲ此中ニナセアタリニナルコ

竟 物ノ其アタリニテユク

谷 トチフヘモ行當リニナリテユカレヌ

清 濁気ヲ去テ見ユル

淨 其中ニ塵ノツカヌモノニナツテアルコ

崩 ハテ出クヲ其中ノ形ニシテヌエタルコ

兆 茲ニキテ出来ルト云フガ其物ノ様子ニ見ユル

朕 ソノ内ニモタレタ

徵 コチヌエヌヲニ離レタルヲツカレツケル

消 其ガミテモ見ユヌモノニナリシメ

滅 風ガ火ナレニカリテキヤス

熄 火気ノキエシツメル

嫌 キラフ

刻 キサヲ其内ニイレツケル

雕 物ノハダヘホリツケル

倉 キレコニタルキズナリハレノハ去声

疵 物ノ全質ヲ内ニテヒナツノ付クヘキ

虚字











ルカ

跌 アシヲフニハツス

峭 其根モトヨリノリク立  
ハレイテキツ立ラ云  
ナリ

黷 自由ニナヤメルモノニ任  
ナス

澁 此所ニ付多形ヲアチ  
ラヘ持テノミバエヌ  
マウナリニスル

點 千ヨホヨツケル

檢 コキリトシテ其中ニ  
モツタ様子ノシリニ  
ナルヲスル

好 一通リト別段ニコエテ  
ウケル

峻 モノツレニ傍フナリヲ  
バコレガモツタ下ニオキサ  
スベキカリナリ

阻 ケハレキヘテナリ

垢 人ニエル様子ニコレカト  
坡キタルヤウナウツリ

澆 音毎其所カラフコチヲ  
ヘケカレラツタテ持テ  
来テツケルヤニ

覈 人ノ見ル所ニ出ヌ  
ニシテアルヲ云

查 一々ギンニライレテギ  
ハメル

喜 ウキタツ

嶮 足ヲフニハツレサウ  
ナ所ノ

澆 キハツタナリ汚同  
クホレハ平

澆 泥ノ物ニツキ其模様  
ノキタナクニユルヲ云

磯 血ニケカレテ人ノイヤカ  
リヨリツカレヌニスル  
血ニケカレハサキ

閱 其丹々ニレ目ヲ合セテ  
ユクヲシテサタニラス

言 心ノ内ニアルヲイヒ  
出レテ向ニキカス

ムコ

好 一通リト別段ニコエテ  
ウケル

喜 ウキタツ

言 心ノ内ニアルヲイヒ  
出レテ向ニキカス

ムコ

嘗 先ツキヨトアバイヲ  
見ル

驗 証據ヲオサヘテミル

試 使フテアバイヲ見ル

ムコ

乞 其所ヘカツテ此中ノ様  
子ニシラウケルハミシテ  
タツ

請 其内ニモチテノキタルヲ  
我方ヘツカスレナニスル

倍 一倍スル

ムコ

踰 向フニモツテイタカコキ  
ラヘコエテスワル

越 向ノ所ヘコチラノ内ヲ  
ハレテ往テスワル

超 一段ヲハ子コレテ立

ムコ

跨 二タゲル

躐 ツキクニユク一段ヲミ  
コエテ足ノ先キヘユク

答 カレカ云ニツケラソレニ受  
ニレテ我ニ目ヲ出レテ  
ソレニモツ

ムコ

應 アドウツ

對 ソレガ向ヒアハセテ内ニ  
モツクソレヘツケル  
トニコタアルニ用フ

異 物が其ノ所ニハ別段  
ニユクスワリナル

ムコ

殊 キレハナレテコトナルヲ  
云フ

凜 コシエル

凝 コリテカタニル

ムコ

細 コシカナル

濃 色ノコキヲ云

苛 スコレモユルサスイラ  
ダテル

ムコ

細 コシカナル

濃 色ノコキヲ云

苛 スコレモユルサスイラ  
ダテル



肥 外ツラニカサ出来テ  
成ツタ

豐 カツカフノフツサリト  
アル

媚 ソレニ我形ヲ氣ニ入ル  
ヤウニレスエル

心 コロイレ

性 サウナツテ来ル気色  
ナリ

殲 息ヲキラスガソコモツ  
タモノニミナカツタ

冀 心ニチナリ

鬱 インクツナリ

腴 油ノリ名

快 バノトホリニ物ノクアヒ  
ノアタル

嫉 人ツキノレホラシキ

意 ソレガカウアルテアラフ  
トスル思ヒコニナリ

死 生々ノ機ノ息セヌモ  
ニナルヲ死ト云フ

殺 イキノ出ル所ニカフハメキ  
トスルキニ

懲 コリルトリ

寵 物ヲ中ニコメテモツ

胖 コセツカスユツタリト  
シタル

慊 コロヨシトヨム時慊ト  
同シ慊ハカ部ニ見ユ

嬌 コチラノ目ニトニルフ  
セイナリ

情 其内ノ種姓カラ来  
タクアヒ

弑 臣子ノ君父ヲ殺スヲ  
弑ト云フ

希 ソレガクアヒニ往合スヲ  
バカケテアレガモツテユク  
抹子ニウケル

頓 ヤハリソレヲシタハレク  
思フコト

頓 急ニ行トマリ入タ  
ル

廿部

斯 杉田ノナリニサク

擘 ニツニハルヲ其中ニ物  
スルヲオヤ指ヲ入レテ  
ツツシザクキナリ

剗 中ヲホリテ出ス

先 此ヲ其ラスチニ持テ後ニ  
彼ガ来ルニスル

日 カウ云フノ有ツタトキ  
ト云フコト

熾 火ヲソレニオコリクツヤウ  
ニスル

熾 昌志切

割 カライレキリワケル

劈 カヲウチコニテサケルナ  
リニツイテユク

拆 サケワカレテ形ノツイタ  
又坊ニ作ル駐格切

曩 コノ前ニ以テシタトキト  
云フコト

徃 向ヒテ所ニシテ其ハヲ徃  
クスワリスル

壯 キノナカニミチテタタ  
シキ

昌

裂 ニツニサキワル

割 出合フヲアセテ持  
時ト云フコト

嚮 手前ヲ其来ル方ヘ  
持テナス

前 此ツク多ニ形ニソレガ動  
キハル

定 事ノ其中ニモツテサイチ  
ウ向ニカツテユキサウチ

殷 ウツリガハツキリトナツテ  
アタル

昌



捧	騷	爽	峭	泝	敏	聰	喻
サレアケテモツ	思ノ外ニウキタチテク ル	其様子ガ已前ノ持 クムリトハツリル	ケハレニ見ユ	水ニサカノホル	スキミナク付ケユクニシ テツル	キ、ヤウノサトキ	コチラノナリニシテ彼ガ ノミコミカテニスル
攀	噪	清	峻	佞	睿	穎	曉
サレアケテモツ	声々ノ一時ニウチニ ギレ聞ユル	濁ヲ去テ見ユルニス ルナリ	ケハレニ見ユ	彼ガ氣ニスクヤウニシ ムケアレラフ	心ノカレコクヨノツ子ニウ チコレタルノアル	常ヨリハモヌケ出タル	其引ワカレメノ我ニウツ ガリ来ル
擾	躁	嶮	阻	狡	哲	慧	悟
采ヤウノ次第ナクド ニナリテスワリタルキニ	レオコレタルガ一時 ニイワクニスル	ケハレニ見ユ	ケハレニ見ユ	手ニマハラマヤウニクル 	サキノナリユキヲ見スク 智ヲ哲ト云フ	心ノウチコレテヨクキク 	気がツキテカテシユク 

屏	辟	忤	搜	礙	遮	阜	隆
コトハナレタルカノ物 ニスル	サケサル	キニアタリキニイラヌ ニナル	ユクノソレニ傍スニユク ヲコレモツテコレタル ニ形ニシテカケタ	行アリニナリサリ ニナル	コフトスル所ヲトメコフ トスルトコロフトメルキ ニナル	其サキヘ行様子ヲモチ コレタ様子ニナツテアル ヲス。向スルカケタ	ムクト其中心カラ高ク オクテ来アルヲ云フ
違	除	還	索	支	障	劇	榮
ウケ付ケル處ニ彼カノ キコレタルガコレニ 見ユル	アチフヘヤリ付ルニ スル	忤ト同	其所ヘ付キテサカレ モトムル又モ部見	其間ノ持コタヘルヤウニ 仕入レテユク	サヘキツテアル	手前ニテ来又先ニラア タルヤウニナリタル ニナリノチキナリ	技業ノ短ヒガ手前ハ ヘテ来ルニナリテア ル
避	距	去	逆	探	撐	攔	茂
オヨブ所ヲワキヘハツ スナリ	キアツ	アチラヘノク	来ル當リニシテ向フ 内ヘシテ行タ	手ヲ入レテ見ル	ソレニ手ヲツハリテ立 ツニスル	出テクルニノケテモ ツアスエル	セシタリニ其先ブレコ クシテユク

三十一



覺

神氣ニコタヘテツレガハ  
イルモノニスル

解

ワケノトケル

了

埒ノツク

社

キハマリタル家督

禎

モツ根癩ト云コ

幸

クアヒノヨキニ出合  
ヒタルヲ云フ

福

サキノアタリニ此行先  
通ラスコニナリアタル  
ヲ云フ

祚

シカケルニツレガセヒニ采ル  
形ニスルヲコナラノモ  
ニスル

祿

其家ニ納レシヲヤレナ  
ヒソレガスワルニスルヲ  
祿ト云フ

祐

マサカノ時ハコヘ采合  
フ物ニスルツチナリナリ

妨

往クアヒタニ入りヘガリ  
ニナル

授

サツケルナリ手ヨリ  
ワタス

寒

其氣ノ来ルニツキテ身  
ヲスクミテモツモノニ  
ナル

凄

ゾツトスル

叫

声ヲハリアゲルヲ凄キニ  
オヨボスヲ云  
衆同

號

トホクノキタルトク  
ラアクル  
ナツクハ去声ニ云テタル

レ部

却

アトヨリヲスルコトナリ

退

後ノ方ヘレテノク

罷

アメリゾク

斥

レオコシ出レ向ノ内ニ  
モツアウニスル

屏

コトハナレタル方ノモノ  
ニスル

擯

ナカマヲハ子テ出ス

黜

コチヲノ内ヲ別ニシテ  
細同

逡

ツイテクルコニウケテモ  
ツテノク

祛

トリノケル

知

物ノワカチガ心入ル

識

見レルコ、ロオボエ

誌

目ニタツ目レルナリ

記

オホエニスルタメニシ  
ス

書

カキシルス

署

シワケテヌスル

効

見前スル  
ハレツキテタトコロノモノ  
ヲ云フ

信

アテニスルニチカテナク  
ル

驗

セウコツケナリ

印

アトノカタヲツケル

徵

ヒキツケニシテソコニアハ  
サスヤウチキニアテ

徽

コキフノコダテノレルシ

證

カケアハレアラハス

鎮

ソレヲ其処ニツカセテ置  
ノオサヘ

沈

コノラノタナリニテソノ  
ウチノサキニトナル

淪

マヒコム

湛

水ノカサノフヘルニ下ニ  
ル

沒

中ニハイリテレレスモノ  
ニナリタル

虚字解

二二



屢 ノチラテノホリニ又ア  
チラカナリテクル

嘔 ヒタモノニナリ

數 其同シニ間モナク  
スル

驟 モチカケノスル

暫 来カケルヲオサヘテ  
見合レテ来ルニスル

間 ヨホトノマヒマトル

少 スコレノナリ

姑 ミア其マニレオタ  
姑息ノ毛

頃 ヨホトノマヒマトル

七 コチラノ内ヘツヒギレリ  
ツケルニレテ出デク

仍 アチラノ通りニテツ  
ケル

連 アチラニアル物ヨリツ  
ケウケテコチラヘスル

頻 其上リヲ又トナリニ  
レテモツ

累 コナル上ヘダシクツニア  
ゲサセテスルキニ

急 行クナリノハツニテユト  
リナキヲ云

荐 オレカケカサナリク  
ナリ

尾 アトニツキユク

迪 付クニ出テクル様  
様ヲモツテユク物スル

從 向フノミチスル所ヘミタ  
カヒテツイテユク

隨 コノ物ノ内ノトホリニツ  
キテ来ル

遵 コチラノ内ニナルニレ  
テソレガ付キクル

沿 ソレニツキテ往キテ其  
先ヘイル

率 ソレヲヒキツレコチラ  
トホリニ来ラス

循 コチラ内ニトリテ  
ソビクルモノニスル

狗 身ヲコロシテソレニレ  
タカフ

順 其スヂノ通りニウケ  
テユク

若 ソノカハリニユク

遜 ソレガ来ラルヤウニ  
場ヲヨケル

布 方々ニナツテアル其物  
ヲズツトハレナラヘルキ

鋪 シキクテツニ合フ  
ソレヘイレツケヤル

敷 コチラ一面ニナルヤウ  
ニレク

席 シキモノニスル

施 ソレヘイレツケヤル

播 ヒラキ来レテコチラノ  
内ニモタサウニレタル

籍 下シキニレテレク

白 色ノソハ又色ヲ白ト云  
フ

素 ソメシタチノ

皤 老人白ナリト注セリ  
ナリ

皓 ハツキリトシロキ

皎 月レロトノアカリテ  
ワカレメノミユルヲ云  
ナリ

皦 皎同シ

皚 ムコギホトニシロキ

晔 テリノ物ニウツリテ  
アカラカナル

閒 事ヲウケツケ又様子  
ナリ

靜 其付ケ居ハツク様子  
ニテ入来ルニ付キタル

靖 靜同シ

恬 心モノノセトモナキ  
ヲ云

寂 声ノヒキキノヤミタル  
サビシキ







ス部

速

ラチノアキテハヤキ

急

行タリノハツミヲネト  
リナキヲ云フ

趣

ウニ見ユ

疾

其行ク様子ノ思フヨ  
リハヤク過クテニ見

亟

トリイソクナリ

遄

テニイラヌ  
始ニアリテ直ニ終ヲ  
トルヲ云フ

猿

気ノキ、テ手ハヤクハ  
ヤキヲイフ

遽

メツタニスル

迅

宙ヲ飛フヤウニハヤキ  
コトヲ云フ

愿

心ニモトツケ思ヒテツ、  
シムコトヲ云フ

慇

中心ノ実ヲハナレヌト  
コロツ云フ

直

内ニモツクナリニワキヘ  
ヨラヌニスギノトホル  
ヲ云フ

樸

カザリノナキ

澄

モノ、中ノスミヲスキト  
ホリタル如クナルヲ云  
フ

清

ニゴリヲツケヌ水ノ体  
ヲ云フ

凉

身ニオボエテスシキ  
ヲ云

凄

ゾットシテサムキヲ云

小

程ヨリ小サキヲ云

少

足り及バス音ナリ  
アヒタノアリアシイガツイ  
ソノ所ヨリソノ所ナル

微

ソレトシレヌヤウニシ  
テアル

么

アルカナキカニ小キ  
チヒサクテ目ニハイリ  
サウナリ

些

物ノチガヒメノスコシ  
ナル

琐

コミクトシタル

鮮

幾程モノキヲ云

些

同上

寡

カズノスクナキナリ  
相手ニナルモキモノ、足  
ラヌ

過

トホリスキルナリ  
スタルハ平スヤタリハ音

倍

一倍スル

弃

用ニ入ラヌ方ハヤル  
ニスル

委

向フ方ニ打カセテ  
モタセテアルキニ

捐

カヘノソトヘヤツテ  
シラフ

廢

付テユクトコトニハキテ  
此方ニ居ルモノニシテ  
見ルヲ云フ

捨

ソレナリニシテオク

寘

ヲニ見ユ

釋

ツケテユクモノヲトリノ  
ケ向フニハナレサス

進

向フヘス、ニ行ナリ

羞

中ニカクテ向ノ所ニ  
ス、メル

薦

向フ心ノ其物ニ乗テ  
来ルヲ待チウツラス  
キニ

獎

向フノ思ヒヨリニ格別ナ  
ルモノト思ハセルヤウニシ  
テ言フヲ云フ

勸

ス、マヌモノヲス、メテ  
行カスヤウニスル

前

向フヘヨル前へ出ル  
ニ

救

トリサヘラスル、トリト  
メラスルナリ

拯

ヒキアゲスクフ  
ヒツハリトメルヲ云フ

振

フルヒオコシモトノモノ  
ニスル

濟

当前ノタラセルヤウ  
ニスル

虚字綴上

三ノ

虚字綴上

ス部

三ノ



ル	セ	タ	フ	ス	ス	ス	ス	ス	ス
責	杯	研	吮	啜	統	棲	住	管	管
其任方ノ不埒ナル付 キテセメツケル	手ニテ漏ルナリニ水ナ ドラスクテ来ル	トギテ出ス	スヒヒクナリ物フス フテトル	スルナリ	大綱ニナリテ小綱ヲカ ラセスベタル	地ヲハナレテ外ノ所ニ ナツテトミツテ居ル	身ヲトミツテ居ルヲ云 ワリニレテ居ルヲ云	我内ニレテ持テ通テ ス	我内ニレテ持テ通テ ス
讓	掬	磨	摩	啜	管	住	管	管	管
其罪ヲカゾヘタラセ タル	兩手ニテスク	スリミガク	手ノヒラニテスル	ロラスメテスナリ	我内ニレテ持テ通テ ス	身ヲトミツテ居ルヲ云 ワリニレテ居ルヲ云	我内ニレテ持テ通テ ス	我内ニレテ持テ通テ ス	我内ニレテ持テ通テ ス
譴	姿	插	礪	吸	都	總	都	都	都
シオチクヤウスヲモツテ シカリツケラル	モチタル形ナリ	スリバチニテスル	カナドヲ石ニテトグ	息ニテヒイテモノヲ ス	四方ノ慈ニ通達スルヤ ウナルヲ以テ居ルヲ 云フ	多ク筋ノアルヲハ此内 ノ方ニ引スベルヲ 云フ	我内ニレテ持テ通テ ス	我内ニレテ持テ通テ ス	

セ部

ク	ク	ク	ク	ク	ク	ク	ク	ク	ク
適	攻	逼	編	負	叛	乖	此	孤	孤
ソノツミヲ摘出シレユ フ	ツケ入りノセメ付ケユ ク	モノトクノ間ノ遠カ ラヌ	身ハソノセミクヲ容ウ ケル分量ノタラヌ	ウレロニオヒテテラヌル シリムケテテラヌル	コチフガアチフモノニ ナルコ	アチフニレテ思ヒタル ガユチフニナツテ来ル	ソレヲガシヤリテハナ ル	トリハナレテ居ル	トリハナレテ居ル
誚	誅	薄	窄	倍	反	此	孤	孤	孤
ソレガモツテ来ヤウノシ カタク不足ヲ云フ	ソノ根ノ方ヘ入コミテ トメルヲ云フ	スレツキセマル	スボカナル	ソレヲノケモノニシテア ラフ	叛同	ソレヲガシヤリテハナ ル	ソレヲガシヤリテハナ ル	ソレヲガシヤリテハナ ル	
數	迫	狹	隘	畔	背	孤	孤	孤	孤
其罪ヲカゾヘタラセ タル	クヤハハムケテオヒツメ テタル	廣キノウラナリ	兩方カフ山ノ岸ガヨリ テアリテ其間ノ物ヲ 入ルヨケイノ地ナキ	ウレロニオヒテテラヌル ワカレテツク	ウレロムク ツミノアル字ナリ	ソレヲガシヤリテハナ ル	ソレヲガシヤリテハナ ル	ソレヲガシヤリテハナ ル	

ソ部

虚字解上



三十一

睽 我抜ケ目ニ目ヲツケラ  
別ナルヲコチスヘト  
リアハセニスル  
人ニソレガワルキヲ思ハセ  
ントテ我ニワルク思フ  
ヲ告ル

訕 カガレカタノアレキヲ  
云フ  
ワルキ方ニツキタルト  
レ言成ス  
ウチコム

毀 コボチツレ  
短 コレダケ形ガアフリト  
訛 ヒナツツケル  
ヒナツツケル

護 ワルク思フニツケテ  
ヒサモアルベト思フ  
ヲニサセル  
ギンミライレル  
ソレヲハ理ニタガヒタル  
非ト同シ

諧 ワラヲ多ク  
害 其ガモツテ来リオホスル  
オラセル  
残 キリクツレテ用ニタ  
又モノニスル

損 數ノ極ニツテアル中ヲ  
ラシテノケタル  
賊 向ノ内ニユクモノヲ我方  
ヘハツテ取レルヤウニワ  
ヲ付テスル  
伎 彼ガ我内ノ底意ノト  
コロラ知レヌ  
ルヲ云フ

毀 カタチアルモノヲコボツ  
席 ツニ立テソレヘソロヘル  
該 其来ルアタリノニ都  
合レソチヘル

備 用意ノツツテアル  
具 シリカシラヲツモノニ  
ソロヘル  
庀 入用ニナルノ不足ヲマ  
ヘカタニ調ヘル

供 自然ニハ手ノ付タコト  
ラフカトシテソレヘア  
ヒツナヘル  
添 タレクハヘル  
外ノ物ヲ  
ソレヒツカシ合ニス  
貳 其性ノ筋ニウケル  
ブニナリテウチニス  
エルナリ

副 代ニ立テラル  
ノ出  
采ルソヘノヒカヘナリ  
傍 彼ニ見ルヲツレタコ  
チヲ内ニモツ  
側 ソノアル横ノ方ナリ

歌 上ハ倒レサウニ見ユテ  
下ノ方ハスワリテアル  
ヲ云フ  
峙 山ナドノ人ノ見ル目ヲ  
引ウケテツタチタ  
瀧 物ノ中ヘ水ヲオトシ入  
ル

注 コチヲ作レ持タ形ノ  
ヘソレヲツカサウニスル  
瀉 水ノ其内ニモタヒテ又  
其先ヘヤル  
田ナドニ水ヲツタ  
アヒロカケル

灑 水ヲヒキレク  
濺 水ヲハチカケトバシリ  
カケル  
澆 アヒロカケル

潑 水ヲハチカケ  
沃 ソノウチヘハレテシニスル  
ヤウナキミナリ  
モツテソレヘカケル  
同澆

澍 同注  
滌 水ヲ付キテア上ヘ水ヲ  
ソギテ流シヤル  
澦 ロニテ水ヲフキカケソ  
ハグ

聳 キヨイト立アカリタ  
竦 同注  
鍛 其物ノ形ニ段々ヘラシ  
ノケテ形ヲ付ケユク

三十一



ツ  
ツ  
ツ  
ツ

殺

同上

反

物ノウラノ出ル

挺

其中カラ物ノハツレテ出テ物ニナル

深

其中モツテソレヲミコマセテ其色スル

鱗

其中ヘサレ入レユミコ

循

ソレニツタヒソフテユク

沿

ソレニツキテマクナリ又レ部ニ出

育

ソレノ出テユク先ニテ手ヲ内ニ持テヌル

虚字解卷之上 終

虚字解卷之下 目錄

ヨ 無	ヲ 無	リ 無	ル 無
ヤ 八ニウ十	イ 無	ユ 三ウ十	工 無
三 二五ウ十	ム 二六ウ十	メ 二七ウ十	モ 二七ウ十
フ 二ウ十	ヘ 二ウ十	ホ 二ウ十	マ 二ウ十
子 四	ノ 四	ハ 十六	ヒ 十八
ト 九	ナ 十一	ニ 十三	ヌ 十四
夕 一	夕 五	ツ 五	テ 八









凡...  
夕部

比 ソレハヨセテソレトオシ  
ナラヘル 醜 モニ出ス 矯 アタル所へ来ルヤウニ  
モツテユヤス

採 モニテタメル 羞 ソレニモテユクニアレコレ  
ニスル 違 ウケ付ケル所ニ被カノキ  
コレタルガコチヲニ見  
ユルキ

爽 其性キスガノ様子ガ  
巴前ニモツタハリトハ  
移リタル 左 左ハツレル 忒 カウト思ヒタル法アルニ  
又其他ノ法ニナリ行

舛 アチラニ付ヤウニナツテコ  
チラノ中トハハツ合 佐 身ヲツケテユキ手多ヒ  
ツスル 佑 ソムクトヨラタスケカハ  
セヌ

輔 コレガコケヌヤウニ付テ  
アルヒカハタスケナリ 介 中ニモツ 翼 コレガ場所ニハ及ヒニタキ  
処ヘソレガ中ノカタキニテ  
ヤリスル

助 手ノトカヌツラキ  
ツタフ 弼 手前ニ法ヲモチ行テ  
ツレガキハナルヲハ合セ  
ツケルヤウニスル 亮 ソレヤル方ソレガ正面  
ノスワリタスケユカス

資 ソレガモツテ出レユクニ  
アチガヒテユク 援 スガリヨセルタヨリナリ 扶 キツソレテコレガコケヌ  
ヤウニレテユク

獎 スニ出ス 贊 カタラヨリニヒキカセテ  
チエラツケテキカス 毗 向ノワキヘヨラヌヤウニ引  
ハリナリタスケル

丞 カツテ来ルコニレテ  
居ル 掖 小腋ニカイコミテモツ 遞 セシタリクニツタヘテ  
ユク

互 両方ガ入コミ衝合ニテ  
ルコノオホントホリニ  
ヤリチカヘル 迭 旁ヒチカヒニ相持テ  
テナス 儻 タツ并ヘリユケル

仆 ソノ頭ノ方ガ地ノ方  
ニテツテユケル 殪 コロシテソレヲ其ニツタ  
ヲレサス 僵 タラレモノヲ僵ト云フ  
形ノタラレテアルヲ云フ

倒 頭ガ下ノ方ニナル 踣 ハラヒニコケル  
立アカズシテ其ハツニ  
ツキタルキ 立 位ニタテル  
アルク其ニスルモノヲ  
ソコヘタテル

植 ウ部ニ出 興 ウ部ニ出 樹 ウ部ニ出

建 ハメモタセテタテルナリ  
モトモタセテタテル 起 坐シテ居ルモカムクト  
オキテ其ツツキタル 釐 持タヤウニレテソレヲ  
ツカフツサセルナリ

賜 下サレモノヲ其内ニスル 錫 付ケルニレテ持テ多  
サル 貺 下地持タニ合合ニ  
シテタルレテニ  
アチタニモツス

賚 ソレヲハ下シタル所  
ニセラル 有 我方ニモツテアリトス  
ル物ニスル 保 カハテソレヲソコナヌヤ  
ウニスル  
全ラン失ハヌヤニスル

虚字







廉

来ルノウラカニシレニ付ケテ表ヲトリテワケラ立テアスエル

踪

アトアルトヨヨツテツケテス

紬

糸ヲ引出スヲ云

樂

今ニテハソトカハ別ナド思ヒテ居ルニ思ヒテ外ニ好マシク思ヒテ居ル

娛

向フヲサセシテタラシメテユク

熙

サキノツバキテヒロカ

槃

立ニハツテ居テソコヲ去リヤラス

嬉

コマリウク

愷

心ニ気味ヨク思フキ

堪

向フカラカラスレテ推テ居ルキ

耐

物ノ損セシメテコタテ居ルヲ云フ

能

ヨクスル見ゴト出来ル

勝

コトヲノカガソレガオホクモリスルヲ持テカトコトモエタカクカソルヲ云フ

任

ウケテ身ニシラ引カケスル

禁

トメテソレヲ向フヘヤラヌキニイニレム去声

平

見スハリク通りニ向テモアル

夷

オラビシテオレトオス

坦

平ラカニ通りテアタリノナキコト

亭

同シ調子ニシテスワツテユクキニナリ

成

イヒカシテ此後ノカタノ一札ヲ出ス

戰

ウチアフ

闘

我勝シクトモ合

格

ウチアツテヒク

擢

ヲリタム

疊

カサタム

爛

内ノ多サリカラ外ノソコ子ル。肉ガ子子テ皮ノ子子ル

糜

カユノツカフタレテカユムトクナル

關

未近ヲナツタ

酣

オレレツコクナツタキニナリ

縱

モクスチノ通りタルキニ

縮

縮縫ノ時ニ用フ

衰

タケ長キヲハニツキテ云フ

經

糸ノタテナリ

堅

立ニタツタ

高

我ニモツタヨリ人上ニアタリテソレヲウケル

崇

ウノ方ニシテアレラフ。アガヘルナリ

喬

立ニヒテ上ノ勢リタ

亢

タカクアガリスギタナリ

貴

此内ニアルモノヲ下ニシテソレヨリ上ニシテアレラフ

尊

上座ニシテアレラフモノ

漂

本ノ居ル所ヲハナレテ物ニシラレテユクヲ云フ

漾

水ノヌツテ長クヒタキニナリ

窘

ク部ニ出

嚙

クヒタカツテクラフ

武

逃クナテ身ヲヒカスルヲ云フ。及ヒニキルニ身ヲス内ニモツタキ

猛

来ルヤウノ勢ノトクテ久クナリガキ云

獷

気ノエラカレキヲ云

獯

オソロキヤウスノモノヲ云フ。夜メノ顔ノヤウナモノニ云フ







子部

秩 其次ノニシテ身分ヲツケテ立 仕 君ノ命ノアルトコロ方角ニシテ其内ニ身ヲツケル 事 君ノ命ヲ受ケル形ニテツテ其内ニ身ヲハメル

繼 ツケテユク 續 遠クノキタルヲユクテノ物ニ付テハス 嗣 ツギテニナリスワルナリ

賡 手前ヲ向フヘツギテ向ノ順ヲウケル 續 断タルモノニ持行テツギ合ス 亞 ソレヲツギニナラセテコトヲウケルキニ

接 向ラ手前ヘツケ付ケテコトヲ向ノ内ニツケテ合フキニナリ 承 向ヘ引ツケクソニテソレヲウケニスル 紹 断タル所ノツギ足レニナルコト

次 物ノツギナリ 踵 足ガソコニツイテ向スヘスムキニ 尋 筋ヲツケテ向ラ父所ニシテツケテニ持ツ

郎 ツヒ引ツキノ処ヘツク 附 ノキタル内ヘ函メテ付ケルモノニスルヲ云 就 其所ヘモツテカ、ツタモノニスル

著 ソレガ中ニ付タ様子ヲ物ニスレモツ 服 身ニツケハナレヌヤウニスル 傳 ノキタル内ヘ函ルニシツケル

帖 ソレニヘツタリトヒツ付ケル 屬 内ノ支ニシ持タフニシ持テ行タ物ニスル 託 ソレガ中ニツケテモツニスルナリ

麗 其モツテタル様子其内ノスワリニナツタ 付 ウケトラレワタス 韞 中ニツ、ミテ合ニモツタ

裏 中ノツミコトニシテユク蠟燭ナドヲ紙ニテマシテツミコト 包 名ヲト取ハレテ其中ニツム 鞞 外ノ見エヌヤウニトリハレツミコト其内ノモノナリニツ、ハ

務 レゴトニシテ居ル 力 ソレガ持タル、ホトニ氣張リ引ハル 勉 ムツカキヲモヤハリ為テユクヤウニスル

努 モハリテ付ケル 勤 キハツテ精ヲ出ス 肄 其所ニスワルヤウニヒタモテシテ居ル

勵 シガカラ出スヤウニ引タテル 慤 セシクニ為コミ、シテツトムル 勛 セイ出サセル

勦 精ヲハケマシテツコヘモチコム 恒 オレカタク極マツタニナクテト云 經 ワシ切ニシテ人ノ其通ニタリ行タカト云フ

每 ソノモノヌハソクゴトニナリ 常 イツテモナリ 悉 ナラナガラスル

盡 底ヲタキテノモノコサヌ 殫 ミナニナル 殫 コロレツクヌ

盡 底ヲタキテノモノコサヌ 殫 ミナニナル 殫 コロレツクヌ



燼 ツ部

燼 モエノコリ  
燼 アリ多クスリキリニ  
燼 スル

竟 助字法ニ出ス  
卒 同上  
罄 有リダケツクス

既 其遠ノキルニ止ムルヤ  
謹 物ヲムサトセズニキル  
冀 恭ト同シ

祇 トホレヤス心モツク  
慎 シオチラセヌヤウニキテ  
恪 事ヲシテユク先心ノヌ

敬 ウ部ニ出  
恭 ウ部ニ出  
愿 心ニモトツケ思ヒテツ

虔 ソレガアタリニシテ来ル  
恭 復出ヌヤウニスル  
肅 レ部ニ出ス

欽 身ヲ持コシテ向フ  
寅 ドコテモ同シヤウニシテ  
竦 ソ部ニ出ス

詳 ナラトカハラニシル  
審 トクト我ニモツヤウニ  
曲 アタリニシテ持合シ往

具 ソレヘ立テ、モノニソレヲ  
備 用意ラシメタル  
主 物事ノ起リヲ我カ元

典 アツカリテニスル  
掌 手ノ内ノモノニシテ井  
司 トリサキラスル

尸 手前ノ一ニシテウチ  
官 役筋ノツキタル所ヲハ  
管 ス部ニ出

職 其事ヲ受合ヒニナクテ  
師 人ノ法ヲトリ習フ所ヲ  
疲 其ニモツテ行クニハ

億 トリキバル故モナナリ  
羸 ヤセツカレカノナキ  
罷 其ノ内ニトマルヤウニシ

勞 我カニハ不似合ナリノ  
貫 子アケテトホル  
環 甲トドヲセシト身ニ合セ

連 ツギキ合ヒナチアル  
羅 段々引付クシテナ  
聯 連ト同シ様子ニテ云フ

行 モノハツラナリトナラ  
列 隔テタ所ニ順カツキテ  
陳 ナラヘタテ、行ク



矢 千部ニ出  
婢 其ハジメノ順ヲ向スヘ  
償 向ノウケルノ不足ナル  
ル

更 初ト同シモノニレテ段  
募 此上モヒトリ出テ来  
購 金ヲヤリテ物ヲトリ  
出サウトスルキニ

躑 足ヲフミハツテ向ス  
跌 足ヲフミハツテ  
蹉 足ノモノニアタリツミツ  
タルキニラ云フ

躑 足ヲフミハツテ向ス  
躑 足ノワキノ方ヘソレ  
躑 足ノモノニアタリツミツ  
ク

罪 罪ヲトガツテ  
辜 ツミノ名ヲ付ケラル  
坐 カリアヒナリテ身ヲ  
ゴカレナラヌ

認 認カス  
告 告ケル  
謁 謁ス  
前オキニ告テオクテ  
云フ

費 費ハツタル外ニモノヲ  
利 カトノツブレタラフ云

弊 弊ニ立ヌモノニナツテ出  
テ来ル

釣 釣り出ス  
促 アトヨリセハリツメル  
約 約シテスル事ヲ其内ニ  
トメツルヤツニスル

造 造ル  
作 作ル  
製 製ス  
コケラニアハセテキリ  
ノケル

爲 爲ス  
強 強ク  
勁 勁ク  
物ヲオシカセテツカト  
クルキニナル

道 道ニ通ル  
剛 剛ク  
毅 毅ク  
行クキ勇ヘセニヤリ  
テ仕スエル

勅 勅ス  
拙 拙ク  
怯 怯ク  
オ部ニ出

辱 辱ス  
維 維ス  
絆 絆ス  
持テツテ向フノカフダ  
カケテモツテ来ルニ  
モツテ来ル

羈 羈ス  
繫 繫ス  
縶 縶ス  
ツナギツケテビツト  
ラニヘテアル

綫 綫ヲ引ヨセル  
係 係ス  
縶 縶ス  
ツナギツケテ我内ニ引  
ツケルモノニスルヲ云

虚字解下



夕

夕

夕

夕

夕

夕

夕

突 ツキコミテイルナリ

撞 ツキテアテツケル

傳 ワレヨリイタレテ彼レニ  
據有セレムモノヲ云フ

遞 其次ヘワタレクスル

粹 手ノ内ニウケテ遠キ内  
ノ物ヲ引ツタ物ニスル

照 光ヲツケテ其物ノ様子  
ガ外ヘウツル

炫 見ウケテ定ラスコト此  
方ノ内ニ付タモノニスル

衝 ツキアタルナリ

束 イツモアツテ出テ来  
ヌトモ様ニ其内ニカ  
ラセテ

流 ワレニモツテサキヘツタ  
ハルヤウニレテヤリユカ  
ス

醜 シホツケナリ

擗 ワレツツカニナリ  
向フモノノ底ヘ指ヲ  
ハシテツツカム

焔 同

燭 光ヲソノ内ニ掛ケ照  
テ見エヌサキヲ此方  
ニ見ル

鏗 鐘ナドニアタツテ鳴  
ラヌ

積 物ノ上ヘ物ヲ貯ニ  
シテセル

臚 次第ヲタテ、其次  
ヲシテスルヲ云フ

漬 其中ニオキテ其レ  
ニ通ラス

綴 間ヲツナギテ向フ  
ヘカケル

燎 其処ノ様子ヲ光ニ  
テワキヘウツラス

フ

下

上

衛 ヒケラカス

小部

留 カソテ居ル

宿 トシテ具行キ内ヲハ  
シヤウニシテ此内ニモツ

遏 セキトメル

取 向ノモノヲ我方ニ  
イレル

援 ヒキテソレニヨル

掇 手がモノニカリツク

止 ヤミトメル

停 モツテ来ズニソコニ  
リトマリタルヲ云フ

駐 向ガ其内ニ付キテ  
ラニノキテ見ル

執 其内ノトリナヤミ  
ニシテユク

擊 モノニ手ヲカケテ  
アチラヘ引テトル

採 トリ出スナリ

尼 邪ナヲ入レテト  
ル

住 ソレニ行カズニ此  
方ノ内ニトツタ

禁 トメテヤラヌヲ其  
後マデニキカス

收 アチラノ方ヘイレ  
テ行クヲウニナツタ

挈 ヒツサケモツ

操 トリニハス  
ミサホハ去

虚字解



戸部 二部

把 柄ノ旁ヲ手ニ付テモツタキニ  
捉 トリツマテ手ノ内ノ方ヘラス  
年 ムタイニ餘計ヲトル

撮 トリトメテ中ニシテモツ  
兼 其出テ先ケルモノハ手ニ持テマハレテツケルナリ  
捕 其離レテ我内ヘ取テツケルニシテスル

解 合セテアル物ヲ別々ニツレサセル  
釋 ソハレ名モノヲ出ラルヤウニシナス  
融 其中心ヘトホリ合テ隔リオスワリタルコノ

溶 金ノ内ニ火氣ヲ持テトコケ流レテ行ク  
渙 水ノ風ニラカレテ波立キワカル  
退 向フノ方ヘノ寄方ナ

遠 コラトハノイタノ内ニトホリシテ光ヲ云トホリケルハ去声  
邈 其出カケヨリハルカニナレテトホキニアル  
逖 付ケルヲハ遠ノケタル

疏 間ノスキノキタル  
通 コチラノ内ト彼内トノ物ノ道ツキカヨフ  
透 来ニレキ所ヘ路カツキテ物ノ来ル

兌 持テヌカシタ  
徹 其トホリ来ルヲ底マテトホリヌケタル  
達 其所ニテ行ヌケル道ノツキタル

洞 ツキヌケ通タ  
亨 其中ノウケ通リ行クヲモツタニナリ  
疾 ス部ニ出ス

迅 ス部ニ出ス  
駿 茲ト思フ所ヨリハ其来カタル飛越レシトロニナル  
捷 テバヤキヲハヤワザナリ

敏 吾身ヲハ事ニオクレヌヤウニモツテマハル  
利 其中ヘマリテ行ヌニトボホリナキヤウニナリテユク  
摺 タムムノ扇ヲタムムゴトキヲ云フ  
問 二通りノタツ子ノヲ云フ

挫 トリスエテイゴカチ  
摺 タムムノ扇ヲタムムゴトキヲ云フ  
問 二通りノタツ子ノヲ云フ

訊 ギニシライルヲ持テ往タル筋合ヲトフ  
詢 トフテ其アタリヲレル  
咨 モツテトヒアハス

訪 シカケテ往テ其中ニ持テヤウナリニアタラフトスル  
諏 人ニ事ヲ問ヒイハセノキクヲ云フ  
調 コレラヘテ此方ヘ付クモノノ程ヨクツクヤウニ合セナスモニスル

整 物ノキヂヤウニシニソコフ  
勻 同シヤウニソコヘル  
齊 長短大小ヲナラヘテ相得セシムル

勅 此後ノ其カ仕テ往キカカタイミシメコノハサセル  
閉 外ノモノヲ入ヌヤウニシテコチラノ内ヲ別ニシキル  
扛 内ヘ入コム所ノ路スデニ止マルヤウニシテ彼ヲツケル

閔 外ヲ別ニ通リタル  
闔 トヒラノ両方カラウチアフテトツル  
鎖 アツチカラモコチカラモ見エヌモヲナレテ中ニヘテテナル

虚字解







ルカ

行先キ此通リト思ヒ  
其カタニキハメテ心ヲ  
ツレニスユル

ホリコニテソレヘツカセル

ナケツケルコヲ遠方ヘ  
ウケサセヤルモニスル

ナゲコロバス

ケレカラサレ業作ヲ互ニ  
承合フコニレテユク

手ニツカストムシヤウニ  
付テクルキニ

手マヘノ手ノモノニナレ  
テナツタ

人ニカクスベク人前ニハ出  
サレヌモノ

ウ部ニ出

チ部ニ出

タノイキニツケテ去  
出ス

ト部ニ出

助字法ニ見ユ

同上

出ベキ方へ出ズニ賜  
又ケル

心アタリノ先ニ心ヲコメ  
テソレヘムケテ去ク

我フトコロノ内ニ持テ  
居ル

前ニ見ユ

心ヲ声ニツケテ去ク  
心ヲ声ニギラカシテナ  
グサムキニナリ

内ニアルモノ、声ニアラ  
ハレテ聞エル

ナニダヲ流シテナク  
シボリ出シタル汁ト云  
キニナリ

サ部ニ出

其方ニ居ル其方ト云ホドク  
衆ニ分ケテ其中ニオイテ  
云フコ、ロナリ

クホ

ソチト去フキニ  
向フノ内カハラ云フ  
キニナリ

サキヘ事ヲウケカスマ  
ウチニ用フ  
ソノ身分ト云フコ、ロ

ソチガカラダニモツタト  
云フコ、ロ

ソチカレワテラルナド  
云フキニ

ソレガ其所ヲ落付ヤウ  
ニレテモツテツケル

手ノソレニ傍テユクキニ

ウ部ニ出

トリ合シテオフヘテ見  
又物ノオレオス

アタルサキニソレヲオク  
キニナリ

ク部ニ出

ア部ニ出

ヒトウニレテアハス

見合シテ合ハスナリ

コチラニ合シテ内ノ形ノ  
通りニスワツタ

フタツソヒニナリアル

アタノオフビタルキニ

サキニテウケルモノニナ  
ルヲラコ、ニテ云ヒツ  
ケル

向フニ付ケテコチラヘ  
出ルコニスルナリ

品定メノ語ヲツタル

マツ疎畧ニセズソレナリ  
ニレテオク

シキリヨリハ打コレテ此  
方ヘナガキ

サケフハ平声  
ソレニシテ云タル

マツ疎畧ニセズソレナリ  
ニレテオク

シキリヨリハ打コレテ此  
方ヘナガキ

イツ、テモ同シヤウニ  
ハテシナキ

打コレ名所ニツキテ  
其体ノアル

終トスル所ヲアト  
引延テスルヲ云

クホ

ソチト去フキニ  
向フノ内カハラ云フ  
キニナリ

サキヘ事ヲウケカスマ  
ウチニ用フ  
ソノ身分ト云フコ、ロ

ソチガカラダニモツタト  
云フコ、ロ

ソチカレワテラルナド  
云フキニ

ソレガ其所ヲ落付ヤウ  
ニレテモツテツケル

手ノソレニ傍テユクキニ

ウ部ニ出

トリ合シテオフヘテ見  
又物ノオレオス

アタルサキニソレヲオク  
キニナリ

ク部ニ出

ア部ニ出

ヒトウニレテアハス



修 ハシメノカタノ通リニシ  
レナリニツク

半 物ノ半分ヲ云

逆 ニクノノワキヘモツテ  
ナルコ

泥 此方ノ方ニシテ来  
スルニ外ヘ出テノコツテ  
スワル

腥 血ナマクサキ

逆 難風ニ舟ノミナトヘ入  
ラヌ又ウナルキニ  
采サウニシテノクコ  
ニ吾身ニコタヘニクキヤウニ  
ナルコヲ内ニレスエル

作 レオコス

惱 難風ニ舟ノミナトヘ入  
ラヌ又ウナルキニ  
采サウニシテノクコ  
ニ吾身ニコタヘニクキヤウニ  
ナルコヲ内ニレスエル

造 コレヲヘル

生 イ部ニ出

成 ソロヒ出来ル半ノカ  
クヲ任舞ニ行ツ  
クヲ任舞ニ行ツ

造 コレヲヘル

襄 ナレノボス義ナリ

捷 ツイトナリユク

弄 アチヲニシテモツ  
ニシテ見ル

駢 場同

愁 ナレノボス義ナリ

二部

惡 イヤニ思フ

憎 ニクガル

嫉 トリノケタク思フ  
疾同

暴 向フカラ来アハ  
イノカタ  
ゴノ外ニハツレタ

驟 ソレユトリナク持カ  
ケル

卒 不意ナ男ヘ出テク  
ル

頓 ユキアタリノ其場合  
トル

虚字解

壽 ソノイキノ延ル所ガ  
カニ  
後ノ世マデニナルモノ  
ヲ云フ

央 物ヲ真半分ニシテ向  
内ノ分内ヘカハル小  
内ヲ云

遷 モツテマハツテコチ  
方ノ内ニチル

流 モツテコレテ行  
カ其  
アチヲ先ヲシテウケ  
スルニシテスエル

嬾 物ノカ、ラフトシテハ  
ソレニカ、ラヌキニ  
ヒツレクサキ

難 吾身不相応ナ  
ノキテウケテモツ  
ナリ

就 ソノキハガツ立ツ

集 ヤリツケルナリ  
行カケタルガソコ  
ノバシヨマデ往タ

濟 ヤリオホセル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル

難 カニハヌ  
テ居ル



逃 逃レテ出ル  
遁 ノ部ニ出  
亡 助字法ニ出

逸 又ケテ出タル  
奔 早クノケ多思ヒニテユ  
北 又ケテ出タル

通 カケオチヲスル  
藏 ケガルニ見ユ  
混 清ト濁ト一ツニナリ

濁 水ノ中ノニゴリテアヤ  
香 其香ヲ持タ内ニ此方  
氣 形アルモノニテレタ

握 タナゴノ内ニ入レテ  
煮 ニテニエタツヤウニナラ  
煎 ニテニハラスラ其持

烹 水ノ中ノ火ノ勢ヲトホ  
鈍 ハタキノ通ルベキモノ  
鴛 其物ノコナク付キ

似 外ノモノニ其形ガア  
肖 其来ル筋ガ此方ノ形  
類 助字法ニ出

賑 先ヘモノヲヤリテ取ツ  
贍 十分ニクラス  
賙 マラワタレテユカス

荷 兩方ニモノオイテ中ニ  
擔 片荷ニスル

又部  
挺 鞘ヲハツシ出ルモノ  
擢 スキテ出サセル

抽 引キ出スナリ  
塗 土ナドヲ以テ物トナ  
擢 又又ケカリタル擢子

盜 又スミ取テ持テノク  
竊 向ノ見付ケ来ヌヤウニシ  
偷 イツクニヤラ取アハツ

攘 イクモ来ル内ヲハシテ  
竊 向ノ見付ケ来ヌヤウニシ  
偷 イツクニヤラ取アハツ

子部  
姤 ソノコガ配スル所ヨリ  
媚 ムカフヲ押ヘテ自分ノ  
嫉 ノケタク思フ

虚字解  
姤 ソノコガ配スル所ヨリ  
媚 ムカフヲ押ヘテ自分ノ  
嫉 ノケタク思フ



舌ヲツケテ子ブル

舌 同上

犒 我方ニクルモノヲ内ニウケトメテアラス

勞 ツ部ニ出 向ノ身不<sub>レ</sub>相<sub>レ</sub>忘<sub>レ</sub>ニハタラキヲレ

懇 格段ニ心ニコメテ其内ヘ

慇 我方ニモツ方ノヤムニ所ヲ其内ニトメルヤウニレテモツテユク

願 ハノ内ニソノヤウニレタク思フ

幸 我内ニ程ヨクナルヲテリテ存ノ外ニ来ル

ノ部

乗 ノリモノナリ

騎 馬ノリニル

駕 打ノセル

載 物ヲノセテユク

上 上ヘユク

陞 物ニツイテソレヘ登リテ行ク

升 ノリ付キユク

登 其上ニアガリテノツ

騰 地ヲキレテアカル

陟 アガリ行ク

躋 其上ニナリユク

襄 在リ所ヲハツレテ上ヘ出ル

殘 イヤガウヘミレテ取タル

遺 モツテ行レナニオレテ此方ニアルキニ

貽 明日ノタ子ヲノコス

逝 ミチヲツケテツタハセル

延 ソノ来ルヲ限ヨリ内ノ方ヘレテスル

演 其来ル様子ヲ我内方ヘテモツテソレガスワリニスル

擣 ツケノバヌナリ

舒 縮リカクレ名ガヒヤカニナル

紓 舒ト通ス

展 ハリ出レバヌナリ

伸 申同

申 伸同信ニモ通ス 屈ニタルガノヒルナリ

揜 物ノ勢ノ引ガレノ先ノ速キ所ヘアタルキニナリ

攄 フリノバヌナリ

暢 ユキ通りノユキワカ

宣 順ガ内ヨリ出シ次第ツクサニウツラス

陳 イヒナラベル

遜 十分ニ其好ヲ取テ之ニ

遁 避同 身ヲ以テ人ノ及<sub>レ</sub>ヌ所ヘノク

逋 ニ部ニ出

逋 向ノカレル所ヲハツテ此方ニモツキニ

逃 ハツス

竄 カ部ニ見 其中ヘカクレニケコムコ

詈 ワキノ人ニモウルウ思ハセルウニ大声デユフ

虚字解下



十五

罵 コナレノシレフ 望 コナラノ見コシラ其イタ 臨 物ヲ下ニシテ見ル

眺 コナラノ内ニ物ノ段々ニ 肝 ソレニツケルモアラフカ 蒞 池ト同及ヒ越ニナラズヤ

飲 水ナドヲロノ内ニツクニ 吞 ハルグチニノニコム 嚥 口ノ内ニモツタ物ヲ又内

法 カウチケレハナラヌト云 則 助字ニ出 規 物ヲカタノ内ハバダ外

刑 ソレガ外ヘフニ出ヌ 範 我ラモツアユクサキノ承 矩 カ子ノ手ノ合フ

憲 ドコマデモ其カタニユカ 典 其レカタノキハメテカウト 式 ソレガコレヲ目アテニハ

楷 物ト物トスツリト切 模 モノヲハジメルカタナリ 方 シカケテキヤウノ方

度 コレカラコレニテ一寸 拭 ゴヒテノカセル 巾 手ヌグヒノ

雪 我ニモチアルヲツツハリト 揮 フ部ニ出勢ヲアキラ 刷 ハケテノゴフ

救 キハチノコフナリ物ヲフ 除 ノイテアキラニスワルモノ 誣 ソレニ罰ヲウケルヤウニ

策 向ノノヲコテラ心アキ 籌 其事ニ付キテ當ルモ 算 モノノ中ニモツタモノヲツ

揆 寸法ヲ取りテアハレ 虞 万ノ一ノ勇カウ云フモアラ 忖 心ニ其是非ニカウト云

度 ツモリヲツケテミル 商 シワケテツモリヌル 圖 向ノ物ヲ此方ノ目坪ノ所

謀 仕組クハダツル 議 前方ニサキノ往キハ 計 カズトリヲスル

畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル

謀 仕行ク積リ立ラズ 畫 ハカリコトヲ立ル 權 物ノ輕重ヲハカル







擣 ベツクニナツテユクラ  
去ラ

詢 心ニ其事ヲ遠サケテ  
受ケサルヲ云フ

辱 身分ニ受ケジギテ  
アキラヒニ出アツ

忝 ケカス

羞 オモハユキコロ  
内ニシテ行キタルが外ニ  
キ出シテナリタルコロナリ

忤 ハレガマシク心ニ思フ  
ヲ云フ

慙 面目ヲウレナヒガ入  
リタルヲ云フ

愧 心ノ内ニウソハツカレキ

耻 其心モチニ不似合ナラ  
受テトオモフヲ云フ  
心ニ  
シカトトメテ思フ

赧 身ノ失ヲ人ノ指シテ  
ナリジエツナカレ  
ヲ云フ

忸 コトヲ言ヒ伏セラレタ  
辞ヨリテ其心ニハガ入

倻 人ニハ子ノケラル  
身ニウケタル

可 助字法ニ出ヌ

許 同上

如 同上

所 同上 ツイタテコロナリ

太 助字法ニ出ヌ

苦 イヤナカラニナリ

酷 案ノ外ナルウケニナルヲ  
案ノ外ニモツテアタル

孔 存ノ外ニコミ入リテト云  
フコロ

甚 思フヨリハ打エテト云  
コロナリ  
助字ニ出ツ

劇 手レゲク来ル

痛 其人ノ身内ニツケテノ  
其行様ガキツクアルヲ

烈 向フ内ニモツタテガコチ  
ラヘ出テ来ルヲニアタラ  
レヌヤウニアルヲ云

屬 向フ持テ来テ我ニアタ  
ルニバイニ其底ガレシズ  
アルヲ奇ツカフキ

張 手前ノアタル所ヨリハ  
外ヘモツテ出ルヲニスル

貼 ハリツケル

省 手ヌキスル

遙 目モトツカヌ所ニ入ヨミテ  
オテアルヲ云フ

迥 其ノ中ノズツトハルナル向  
フニテツレヲ持テ見ユ  
ルコロ

遼 其所ニモノトツカヌ  
来ル間ノチガキ

迢 往テモク一タ其ヤキ  
アル

杳 日ノ入りカタニナリテニハ  
ヤ其影ノ我ニトツカ  
ヌヤウニナリハルナル

賒 来ル間ノチガキ

悠 オテシモナキ

緬 ツ・キノキレヌ

渺 見ヤル所ノ向フノハルガニ  
キタル所ヲコチラニモ  
テ云フ

懸 中タメナル

放 向フ内ヘ往カスニ其アタ  
リオレナルカリニスル

發 ヒ部ニ出

縱 引トメテコチラノ内ニシタ  
ラノキタル所ニウケル形ニ  
シテアルヲオタテハ平声

剥 向フノ體ヲハコシテコチラ  
ニ其皮ヲ取りテ来ル

吐 内ニスルモノヲ内ニセズレ  
テ外ヘオレツカス

噴 ロニモツタヲフツト吹出  
ス

嘔 内ニスルヲハセスニ外ヘオ  
レテツカス

咯 喉ヨリ物ヲ出シタ

嘤 ロニラクシテフツト吹キ出  
ス  
ロニフクシシ水ヲ  
コチラシテラク

端 物ノ人目ヲ受ル所ノ  
小ロナリ



匕部

私ヒカ 自分ガツテニ持テノイ  
潜ヒカ 沈ニテ其内ニシテモチ  
間ヒカ 人ノ目ヲシテテナリ

密ヒカ モレヌヤウニシテナリ  
陰ヒカ 内証デト云フキミ  
微ヒカ ソレトナレニ向フノ見テ  
往クニカ、ラヌヤウニシ  
テユク

竊ヒカ 人ハユルサヌニ自分ノ勝  
暗ヒカ ク部ニ出  
均ヒカ 同ジナニスル  
ツキナラシタ

等ヒカ コ、ギリト云フヲ内ニ立  
均ヒカ コチラニ其並ソソル  
齊ヒカ 寸尺ニ合セテ幾ツモヤ  
ルモノ、向フノ端ノソロ  
フツ云フ

侷ヒカ 止リ小口ノ所同シヤウニ  
匹ヒカ ツガヒニシサダムル  
敵ヒカ コチラノ受ルヨリハ外ニ  
出テ来ルヤリソレヲ受  
ケテ受ルヲニスル

濟ヒカ ソレガ行キ所ニオナレトナ  
引ヒカ 伴レテ来ル伴レテユク  
控ヒカ ヒキツケ、アチヲノ  
方ハムク形ヒアルヲ我カクハ  
ヒカレヨルニスル

牽ヒカ ヒツバリヒクニツナラツケ  
輓ヒカ ノキタル様ヲナルモノヲコ  
延ヒカ ノ部ニ出

掣ヒカ 向フノ行フトスルヲ引  
攣ヒカ 向フノ方ハヤラヌヨチ  
攣ヒカ ラヘ引トメ引ク

攬ヒカ 身ノ方ヘツケテ引ク  
掣ヒカ 一ノ部ニ出  
曳ヒカ 儂ニソレヲツケテユク

搯ヒカ カ、ニヒキツケタキミ  
施ヒカ テニツケテヤルニ用フ  
揄ヒカ 白ヨリキチヲ引上タル  
フニ用フ

開ヒカ アケワタレニ向フニ見  
發ヒカ 物ノ中ヨリ出ルヲ云  
披ヒカ 本ハツテテ末ノヒラキ合  
フ

闢ヒカ トビラナドヲ左右ヘ  
擺ヒカ 代長ノ中ナルモノヲ袋ニコレ  
ニ外ヘウケルヤウニシテ  
出ス

闡ヒカ 其中ニモツテヒラキ出  
拓ヒカ 手ヲツケオシヤリ向フ  
啓ヒカ クチアケヲスル

肱ヒカ トリノケル  
低ヒカ 物カ中段ヨリハ下ヘサガリ  
矮ヒカ タクシヒキ、

鼻ヒカ 其上ニナル方ヲハナレテ  
久ヒカ モウヤムヘキ所ガツキテ  
尙ヒカ 下通り此方ノオホエテ  
下ルヨリハマダヒ見ナレ

虚字ノ下

虚字ノ下

虚字ノ下

虚字ノ下

虚字ノ下

虚字ノ下



淹 ヒロ スツト向フ内ニヒタリ  
テ出スニ居ル  
舊 ヒロ 一ト仕舞ヒヨリイセニ  
ル  
廣 ヒロ 向フニサレツカヘナレニ  
名ツトヒラキテアル

潤 ヒロ 物ノ間ノキテアキ  
タルヲ云フ  
博 ヒロ 其持タルガ外ツレナ  
ミヒロガル  
弘 ヒロ 内ニ持ウケントシテ内  
ヲハル

擴 ヒロ オシヒロケル  
攤 ヒロ ヒロケルナリ手ノ指ツ  
ハシヒロケル  
宏 ヒロ 中ノヒロケテ大ナル

冷 ヒロ ツメタキ  
寒 ヒロ 廿部ニ出  
冱 ヒロ サエヒユル

獨 ヒロ ツカハナレテモツタ  
云フ  
孤 ヒロ ツレニハナレテヒトツ立  
チナル  
特 ヒロ トリハナレテツモノナ  
ル

子 ヒロ キヨイト一本立ニ立タ  
ルカタチヲ云  
一 ヒロ 物ノ数ノヒトツヲ云  
單 ヒロ 重子ナクヒトヘナル

偏 ヒロ カタツウナ  
翻 ヒロ トビテウラカヘル  
飄 ヒロ 風ニ吹タヨハス  
瀦 ヒロ 其中ニ置テ其レニ  
トホラス

漚 ヒロ 水ノ中ニテレミヨマセ  
カス  
滲 ヒロ レニコム  
漬 ヒロ 其中ニ置テ其レニ  
トホラス

滄 ヒロ 湯ニイレテ湯ヲトホ  
ス  
浸 ヒロ ツケコミテ水ニアハセル  
淹 ヒロ 其中ニオキナリニ日ヲ  
経ル

沁 ヒロ 其肌目ヘレニコム  
涵 ヒロ コツボリト水ノ中ノ物  
ニナル  
漸 ヒロ 水ニ含ムニツケテ段々  
レニノス  
ヤウマク去声

蘸 ヒロ 其中ヘサレイレレニコ  
マス  
帥 ヒロ 士卒ニ其所へ行コウ我  
ニウケサレテカラス  
將 ヒロ ソノモノヲ其所ヘモツテ  
カケル好ニスル

率 ヒロ 身ノ行クニ付テアトノ  
モノカ来ルヤウニレテユ  
提 ヒロ モツテコエサレ引ア  
ニツカセル  
挈 ヒロ チウニサゲテモツ

光 ヒロ 其内ニモツタ  
ツテウツル  
輝 ヒロ コチラノ内ニサレコ  
ミテウツルモノヲ云  
拾 ヒロ オチテアル物ヲ我内ノ  
方ヘツカスマウニスル

掇 ヒロ ト部ニ出  
摺 ヒロ ト部ニ出  
拓 ヒロ ウケトメテ内ノモノ  
ヲツツトスル  
彈 ヒロ ツメヲ以テハレク

秀 ヒロ 其ナニヨリハモツテ  
シテ上ニ出テ見ユル  
穎 ヒロ モノ、中カラサキヘ出テ  
見ユルヲ云フ  
販 ヒロ カドヲウリアルキテ  
買手ニウル

擲 ヒロ カキアハス  
擲  
響 ヒロ 声ヲツケテ其声ノ向フ  
内ニウケタルヲ云フ  
販 ヒロ カドヲウリアルキテ  
買手ニウル

虚字解



驚 ウリツケルニシテコ  
チラニ特ツ

フ部

振 ミダレタルモラシキト  
フルヒテナラシキト  
スルヲオカチリハ平声

奮 内ノ氣ヲ自カラスル  
テ出ス

震 コノ物ニアタリタル  
ヒキニテ向フヲウカ  
レユク

揮 ヨリ内ヘトツテ入ラセ  
ルノ部ニ出

含 ロノ内ニシモツ

銜 ロニクハヘル

嗽 ロノ内ノ底ニ物ヲモツ  
ク

嵌 物ヲ物ノナカニコミタ  
ルヲ象嵌ノ類ニテカ  
ルヲベシ

伏 向フヘ出サズニコト  
内ニシタル

臥 横ニ子タル

偃 横ニラセル

拒 コ部ニ出

防 モノヲヨセヌカマヘラシ  
タルヲ云

禦 ソレガヨリツカレヌマウニ  
シテソコヘスエル

捍 形ヲカニサテ向フノ衆  
其内ニトメニトスル  
タツキフセグナリ

壅 向フノ道ヲフサギツメ  
テコチラヘコヌヤウニス

杜 其路スナニ物ヲ置テ先  
ヨリ通リテ来ヌヤウニスル

否 トホル道ノ通セヌ

窒 アヒガツツリテウケツ  
ケヌ

梗 物が向フヘゴダハリニテリ  
サガルトトホル和ナラ  
レテソコニモクアル

映 目ヲフサグ

瞑 ク部ニ出

塞 其好フサガリテ通セヌ  
ヤウニスル

踐 ソノアヒヲフミテユク

躡 フミトメル

踏 アレノフミダレノ向フヘ  
得出ヌニスクムキミヲ  
云フ

履 フミユク先ノ好ノウケ  
ニスル

蹈 足ヲ其好ヘツケテフミ  
タルヲ云

耽 ドコニテモソレガ来ルヲ  
ウケテ内ニウケントスル

二 物ノカズノフツアル

貳 物ノ次ニヌヒカヘテツ  
添ヒアルコト

兩 物ノフツガ配合シテ  
ナラヒタル

再 モノヲ二度スル

深 水ゴレニ向フノ底ヲ  
思フ

邃 フカク入コニスチノ立テ  
アル

玄 其内ニモツタ好ノケキ  
ニ何トモツケヤウノナ  
キケレキナルヲ云フ

奥 コチラノ内ノ方ニイリコ  
ミタル底ヲ云フ

澹 物ノ底ノ通りノフカ  
キ

覃 ハワセテ遠ニウケテ  
見ル

古 今ノ世界ノナリナモラハ百  
年モ二百年モ前ノ事ニ  
シテ思フコトコトコト昔

陳 イツナ子ニトモシレマ  
ゴ

舊 レタチニアツタ

蓋 字 解

蓋 字 解

蓋 字 解



故 シタチノモトヲ有  
飾 フルヒコレ出ス  
吹 フイテツケル

へ部

隔 へタル  
ソレコレニナクタクスナリ  
障 向ノ方ニ此方ノヲ受  
ルヲ中ニ立テ立テ

間 其間ヲマドホニスル  
其間ニ物ヲマゼル  
詔 氣ニ入リテ心外ナリ  
ヲ云フアウケテラフ

阿 ハツレヌヤウニ此方ノ氣ニ  
ツキテハル  
佞 人ノ氣ヲ知り身ヲト  
リハレテキヲトル

經 ソヨニツキテ通りヌル  
減 數ノ内ヲノケテラス  
耗 定數ノ不足スル

損 ノケテラス

ホ部

誇 ヲナラソレモツタルハ  
及ブニツトスル  
伐 我カ為ニタルヲバト  
ホリノヨリハ打コシク  
ルモノトシテ云フ

矜 其心持ニ其持タルガ  
コチラトハカクベツナト思  
フコチラモチラモツ  
込 人ノキモノノナキモノニ  
ツク

喪 ハケレタルモノニスル  
泯 物が水ノ内ニ入りノキ  
テ見エヌ  
美 ウ部ニ出ス

費 辞ニテ我内ニモツク  
ニカルヲラフヘル  
稱 此方心ニスグレト思フ  
ヲ人ニ思ハセテイフ  
褒 一通リヨリハ仰山ニノケ  
テウケテワレニモツコ  
ロナリ

賞 其事ヲ我心ニカクツニ  
アリト思フヲモチテ  
其心モチソレ見ルヤウニ  
譽 一通リヨリハ飛テスグレト  
云フヲソレヘツケルヤウニ  
シテイフ  
施 ヒ部ニ出ス

放 ハ部ニ出ス  
擅 ワガ了簡次第ニスル  
コトワリナシ我レウケニシ  
イニトリアツカク  
縦 ロリ次第ニ行ニダ  
イニヤル  
来ベキ丹ヲニスワキノ方  
ニウケルナリニウケニク  
郎 其内ツフノ打ヒラキ  
タルヲ云フ

肆 思ヒノニニスル  
ヤリバナレニ法ハツレニス  
ルヲ云フ  
恣 シハウタイニスル  
横 来ベキ丹ヲニスワキノ方  
ニウケルナリニウケニク  
廓 其内ツフノ打ヒラキ  
タルヲ云フ

朗 打クツロギタナリノ様子  
カコチラフヘ出テウツリ  
ニ出ス  
洞 トホスヲラトマルアチラ  
ニ出ス  
廓 其内ツフノ打ヒラキ  
タルヲ云フ

虚字母下

ホヨル ホヨル ホヨル ホヨル

ホヨル ホヨル ホヨル







須

ソレヲツケテセア行ク  
ニスルコト

胥

見合セテツ

需

須ト同シ

遅

オソシトツチリ

交

ヤリ合ス

雜

入りコミジリタル

混

物ノ品ノワカレズニ  
ナル

糅

モノトクヲセアヒニ  
スル

間

其アヒタニイル

接

イレウツケ合ス

參

其中ヘツケ入りテアス  
コト

交

ソレガ入りテユキイリコ  
ミツケタル

厠

横ニツキテアル

錯

向フノ物ハ吾方ニツケ吾  
方ノ物ハ向フ方ニツケ

攪

両方ノツグハ又ウニ中テ  
リ合セテダアヒヲナス

拌

カキミゼ合ス

曲

ニツスグニユカズニワキヘ  
ガレル

枉

スチニクルヒノアル

婉

ウケツダテアタラヌヤ  
ウニユク様子ヲ云フ

鈎

ツリバリノ如クニガレル  
フ云

回

往キ過タル方ヘモドル  
モノナリタル

迂

行キヤウノモツラニハリ  
クル

糝

藤ガツラノミトヒ付タル  
木ノ如ク子ダレル

益

向ノ物ノソレヲ付テアカ  
サニナリテ出テクル

倍

一倍ニアル

増

モツテ往テ其好ニツ  
ケテス

埤

ヒツハツレニチヨイト付ケ  
ソヘル

滋

フエテ段ヲヨケイニ  
ナル

加

其アルウヘツケテアル  
キミ

賢

一人ニ較レハ一人ニスグレ中庸  
ヲ以テ律スレハ中庸ヨリ  
スグレタル

長

タケナガキ

勝

向フヲハ得モチコタヘテト  
メヌモノニナラセタル

優

其相手ニナルベギニハ打  
ユレテヨケイノアル

兔

ソレニアタルヘキ中ヲハキ  
ニハツレタル

脱

フトハツレヌケタルモノニ  
ナリタル

招

ワキヘユカマロツニシテ  
一子ク

速

ウナガス

全

物ノミルグチニアル云  
フ

完

餓メナレニスルナリ

丸

丸菜ノ如ク丸ズル

圓

マロキ形ヲ云

團

内ニモツテカタメタル

卷

ミク  
カニルハ平声

捲

卷同

縈

ミトツツテ其首尾ノ  
ニエヌ

繚

ミトフテウラニハキ  
ミ

絡

何重モカツテミトフ  
タル

繞

物ノ外カヲクルリトワ  
ヲカケルニレメタル

虚字解

卷



紆

アチカヘモツフハツダラ  
コナフヘモツアハル

繆

チガヒナリニモツアイト  
ル

纏

モノ、レツコクトリツキタ  
ル

貧

借金ノカタク多クアリテ  
物ノモラヒテモ外へ多ク  
子ハナラヌ

窶

内ニハイラフト思フテモ  
イラレヌ住居ノ

惑

心ノ其ツバニ居ナカラ其  
物ニ気がツカズニサカス  
ヤウナル

迷

先ノ行キ端ヲウレナ  
フ

告

ツ部ニ出ス

稟

向フノ意ヲウカ、フト  
シテイフ

白

アカシイフ

申

カ部ニ出ス

謁

名ヲワザク、通レテ  
ユク

啓

イフ、ミジキ所へ其コラ  
言イル、コラ云

言

イ部ニ出ス

負

仕ツケラレテ、名ヲナ  
タ

輸

ミケテ勝負ノレレラ  
トス、故ニ輸ト云

罷

事スミテ其場所カフ  
レリソク

設

ソへ行キ心アアアリテ  
アツカレメ其所コラ  
ル

儲

ミケカノ事欠ノ用意ニシ  
テ當ハカハノケエアル物ヲ

先

サ部ニ出

賂

財ガ情ヲ通ズルミチ  
スチニナルヲ云

賄

向フノ物ヲヤリテシテ  
我願ノカナクニスル

幻

コナラノコハメモツダカ  
思ノ外ナルニミリ成ツ  
テユク

舞

ミフ、拍子ニ立チ  
ル

祭

ツレガ受ケル方ニ志シ  
テ、物ヲスル

祀

常式ノツリ

祠

ヲガニヲニスル

三部

妄

アテコトモナキ

猥

タヒモナキ

漫

ムツキヤリトナル

闌

未ノ段ニテ其内ニスエ  
テ云フ

亂

ゴツタニナル

殺

外ノモノガツレニシレテ入  
ユム

濫

其チカニハイラヌコラ  
ムリニハコミ井ルヲ云フ

汨

スイトモノノ入コミニダ  
ル

滑

向ニモツダフニ思テ居ルガ  
存シノ外ニコチフニツテ  
ル

擾

チヨット手ニテ引クトシ  
ニ付キテムシヤウニ付ニ  
クル

紛

打合フテミダレタル

撓

向フカラ来ルニバイガ大  
抵コニテト思フ、存シ  
外ニ入コミタル

攘

其野ヲノカシ出ヌコラ  
カフ内ニスル

溷

セワツカケル

撩

存シノ外ナル所へ手ヲ出シ  
テアチキトソヒカフキニ  
ナリ

浪

タヒナシニシドナシニ

叨

ソズ分外ニ我モノニシタ  
ルコト

櫻

向フニハツレテコネフヘ  
クルニスル



詔 イ、ヨカス

命 彼ヨリソレヲ其方ヘナリ  
行カセルヲ命ト云フ

盈 其間ニハイニヒキ多  
シツマル

填 其アキタル所ヘハイニ  
ツル

滿 ソノオモテハイニナル

充 ソノ内ニハイニツル

實 アキフニキレトアタル  
ノ中ツリト云コロ

自 ツカラナリ

躬 ニウチナリ

身 ハダラクカシダナリ

軀 カラダナリ

親 身ニ引ツケテナリ

聰 シラメツカヒニ見ル

見 メニカルナリ

睇 シリ目ニニマル

視 見ント欲シテミル

看 目ヲ其方ヘニヤル

覩 見付ケ出ス

覲 目ニカル

觀 物ノ始終ヲソクニ  
ル

瞻 ジツトミテ居ル

覽 目ヲトメテ見トル

相 恰好ヲミル

矚 目ヲツレニツクテミル

目 目ヲツケル

閱 ケ部ニ出

眺 ナガメルナリ

短 タケノニビカキ

廩 マ子ノヒクキ

廵 道ノアル方ニツイテクル

導 来ルヲ身ニツカセテ  
テユスノ法ニナル

誄 ア部ニ出

碧 ア部ニ出

翠 ア部ニ出

緑 草ノ色ナリ

醜 目ノセラレヌホトニミト  
ムナキ

宦 公ノ所ヘ身ヲ打コミテ  
其クアヒハルモノニレ  
テユク

都 目ニタツヤフナリ

ム部

迎 ムカヘテ内ヘイレルキニ

逆 向フカテ出テクルモノニ出  
ムカフキニ

邀 要ト同シツレガ道ノ  
ヘユキテ居テツカス

迓 ツレニシテ来テコチス  
ハレル

空 アタリノナキ

虚 場所ハアリテモ  
ナキ

虚



曠 アキタルサキノシレキ  
素 漆色ノツカス  
旨 ウニシ  
三十一

致 ヌキアノバイノ来ヲ云  
向 我アリムキヲトモルヲ  
郷 向ニ同

對 コ部ニ出  
首 向ノユキアノバイノ来  
面 カズクヲニヌエテ見  
合ス

貪 ヲムヘキヲセニヌ  
婪 法外ニ我ヲ得多ク思ヒ  
饗 ロギクナクモノヲクヒタ  
ガル

慍 モチツトハ出テ来ルニ  
各 出サズニ彼是イフヲ云  
酬 手前モチウケタヤウニ  
シテ向フウケサセル

報 コヘ来テナツトニ云ラフ  
酢 客カフ主ヘ杯ヲモドレ  
醜 モツテ往ク先ニ當リ  
合フモノニスル

昔 イセニ心ヲ置キテソ  
曩 サ部ニ出  
羣 大ノ中ニ小ノ入リ小ノ中  
ニ大ノ入ルコト

簇 物ノウチヨリテムラガ  
睦 互ニ心ノ合セサウチ  
暱 ナセズニ持テタル云フ  
暱 ナ部ニ出

駝 晒同  
朶 レツヘイヲアテル  
捷 身ニヒラツク内ニヨル  
ヤウニスルアハス

咎 刑責レテムチウツ  
鞭 今ソレヲムチウツヲ  
箠 身ノ肉ニシタヘテムチウ  
チウケサセル云フ

過 ツヨクウツ  
策 フリアガアモツテソレヲ  
オロシテウチアテル  
結 物ノ端ノ外ニ出ルヲハ  
内ニムスビテトモル

締 嚙ニモノノウチアトホラ  
咽 ムセルキニ

召 ヌシテ来ニヌ  
徵 引ツケル引ツケル  
辟 コチノ云フヲ向フガ承  
知レテ出テ来ルヤウニ  
スル

聘 其遠方ヲモクカコチ  
ヲ持テ合セテ来ル  
繚 部ニ出  
繞 一部ニ出

回 カ部ニ出  
環 メグリテ始ト打合ヒテ  
端ナキヲ云フ  
巡 其方々ニカレノクヲ  
モツテ通レタモノニスル

虚字解下



運

手前ノ内ニシテウケ  
トメテサテシテ向フ内ニ  
受ケル所ニシテユク

嬰

向フ内ニテ受ケサセテ  
ツクリト取ハシテユク

周

アニ出ス

行

段々ニソコヘナリ来ル

巾

物ノケルリヲクルリト  
メクル

絜

カサノ知クニ両方キ  
チアウメニテ合ス

旋

物ノ外ニソヒテクルリト  
ハル

軫

向ノ方ノヲコニテ持  
テヨリヲカケルニシテ  
ソレニユク

轉

コロバス

匯

水ノハケロノ丹之ガ  
リテタル

惠

ソレガナキナラヌヤウニ  
気ヲツケ行ク

恩

其人ガソクヲナシテ  
ト云テ皆思ナリ

モ部

求

引出シテ来ラト思ヒ  
テ物スル

徵

メ部ニ出

索

トコロガアリテ其  
カラモトメテ出ス

徼

向カラ我ニ来ルヤウニ  
コトカラサキツチア  
リニナル

要

ソノ承ヲコキテ持  
ツケルニスル

需

コレガナクハナラヌト  
云フモトメナリ

覓

サカシ出ス

須

需ニ同シ

干

コレ付フト思テソノ  
ル所ヘウケル

ル下

斬

ユクキノ末ノ内ヲ  
ニユクモノニヒトスル

戾

ウラヘハリテクル

悖

其持テユクキ理  
キテウケテ我ニツク

狼

持入レラセスニム  
俗語ニ惡狼狼地

悞

諫ヲキイルベキ所ヲ諫  
ヲマサセトサカセニ行  
ク

摻

子チラレテ其子チ  
キノ方ニ見ルモノニスル

拂

スレテアヲトコチ  
ニツク

刺

モノニ引カリアリテ順  
ニユカヌ

泄

出テ来ヘキ筋ノ  
キノ方ヘケルキニ

瀉

ニクノアキ所へ出ル  
ツキテソレヘ出ル

瀉

ソ部ニ出

專

ソレニウチコニワ  
又見エテモノニツク

擅

ホ部ニ出

純

オホレモノニテ  
キ

壹

ワキヘカ、リナレニ  
ヲ乃ニシモツナリ

用

モラフ事ニハメテ  
助字ニ出

庸

レキタリノ取アツ  
リ

須

メ部ニ出

脆

クダケヤスキヲ云フ

鹽

ヤニコキ

諸

助字法ニ出

廢

同上

醜

其匹類皆其中ニ存スル  
物ヲ指シテ用フ

臆

心ノ内ニ身ノ内ニ  
ルヲ付テ思フコト

虚字











燒 火ラツケテ火ヲトホレテ  
出ス

焚 モエアガル

熱 火ラツケテ火ヲマ  
タス

燬 モエツク

工部

以 助字法ニ出

故 同上

由 同上

免 一部ニ出

脱 同上

允 同上

許 ウケテ其サキヘイル、  
カ、リニユク

置 一部ニ出

舍 一部ニ出

聽 キ部ニ出

縱 八部ニ出

宥 ナ部ニ出

放 八部ニ出

釋 ト部ニ出

赦 舍ト同

之 コ、ヨリノミヘユクナリ

往 向ヒラ野ニシテソレヲ  
往スアリニスル

征 其ユクガ我内ニナルヤ  
ウニシテユク

如 其野ヘ身ヲモツテ

行 アルク

邁 ズツト行スギル

逝 ノキユク

徂 其サキヘクトモツテ  
キ遠サカル

適 タチユエルナリ  
タチユエテ先テヒキツル  
キニナリ

寬 ヒキシニル所ヲソレナリ  
ニウクイル

緩 ヌル ヌルナリ

紓 アタリヲハヅレユルメル

綽 モノヲウクルニ其ウクル  
所ノ多ククエリテアル

饒 一部ニ出

豐 物ノツサリトナリア  
ル

裕 升入ル、モノ、ナカニ吾  
ホトイレテ其餘地アル  
コナロ

優 一部ニ出

弛 十分ニヒツルベキ所ヲ其  
引ハリマデヤラズニオク

讓 持テ居ル場所ヲノキテ  
今ヲ置フトスル

禪 我場所ヲ人ニモタセテ  
トクニスル

遜 我居ル所ヲハ向フヲ承  
テナル、ヤウニカマヘル

委 向ヘモツテユクヲ此方ノ  
方ニ遺シテウケタリ、物  
ヲチタク方ニモタセカス

忽 心ニ物ヲトメヌコ、ロ

虚字 尋ナ



ヨ部

歡 我ヨモテ向ノ心合  
悦 其アタルガヒガテウ  
喜 ウキノスル

怡 心ノソレユク  
悦 冬ノウスル  
悻 心ノアジノ投ケテ心  
ノトケル

忻 其心ノ内ノ様子がソレ  
善 ヌストヨム時ハ上手ノ  
美 ウ部ニ出

吉 キヅウニゲノナキ  
休 存レノ外ヨキノチカ  
可 助字法ニ出

良 ドヨマテモ其ノソリ  
臧 向フライナトイハズニ向  
好 ドヨマテモ引ウケルヤ  
ニソレガウケルヲ云  
ヨニス上ヨノム去

佳 カクベツチヲニユク  
淑 内ニ引シテ外ノソレ  
嘉 カクベツチヲニ思フ

懿 其ナリノ格別ナルス  
徽 彼ガヨルテ此内ヨリ  
寄 カクベツチガフタモ  
ヤトスル

見

祥 フサレキ  
穀 人ニシコニテ行所ノ格別  
縁 ツタフナリ  
依 ヨリソヒテニスル

仗 コケル時ニツカフツエニ  
凭 ヌル  
凭 憑ト同

頼 助字ニ出  
據 場トリラスル  
藉 シタレキニシテレク

憑 モタレツク  
放 ヒキクラベル  
倚 モタセカケル

因 下レキニシテソレニ付キ  
由 モタレテヘリユクヨリ  
從 其方々ナリ

自 ソレガ出テ来ルトコロニ  
仍 マハリソクナリニコナ  
喚 遠方ノモノニ声ヲカケテ  
スルキ

呼 遠方カラ声ヲカケル  
召 メ部ニ出  
號 遠クノキタルニヒク声  
ヲ云ル

粧 向フノナリヲモツタテ  
宜 入レ行ク所ニノリノヨキ  
延 ノニ出ス



三十一

横 ヨコ 見ワタレ見合セテ合フ

邪 ヨウ 正面ニカスニワキヲ方  
ヘスダノ付テタルキニ  
僻 ヘキ モク正面ヘアタラスニワキ  
ノ方へ出タルモノ

懦 ヨウ 物ヲ其身ニ付エテ  
イタフニシテヌルモノ

ワ部

忘 ワスレ 心ニカハラヌ

別 ワケ トント引ワケテコケラ  
ニモツキニ  
訣 ワケ 向フニ付キトツタテテ  
ヒキツケテコケラニ取ル様  
ニレモツ

判 ワカ コレハカフアレ此ワケニ  
ニ此ツミラウケント判スル  
ト判スルト云

分 ワケ ニツミワケル

過 ワタリ ソコヘタリテ外ヘダン  
行ク

弱 ヨウ シツカリウケルモノ  
ナラヌモノニナツテアル

遺部

遺 ワシ ノ部ニ出

訣 ワケ 向フニ付キトツタテテ  
ヒキツケテコケラニ取ル様  
ニレモツ

析 ワカ ニツモノニシテニル

少 ワカ ス部ニ出

護 ワカ 今日ノ一ニ思フベキヲ明  
日ノ一ニ思フテオクキ

頌 ワカ 内ニモツタ物ヲ配分シ  
テツレハツカス

辨 ワカ 條理ノヨクワカル

幼 ワカ 其子ガワカク養育ヲマ  
ナテニルモノ

弱 ヨウ ヨ部ニ出

天 テン 一尺モ延ルト思フニ五分  
ヨリハハヒヌ

我 ガ 人ニクフベテオレガ方ガ  
ト云フキニ

儂 ヨウ 呉人稱我曰儂  
コケラノ心ヲモツテ向ノ心  
オモハセルコトハナリ

朕 テイ 其カラダノ内ノ主ノツミモ  
ソダテカラ指シテ云コトナリ  
秦以皇天子ノ自稱ニナリ

濟 テイ シ中ホトニ居テトキニク  
ト云フトカレテアルキニ

徑 テイ 助字法ニ出

煩 バン 思フヤウニアラヌヤ  
ノ心ニモツタ

虚字解下

嫩 ニン ヤ部ニ出教上同

台 タイ ワレラ 人ノ其平生ヲ  
モナタルニヨリテ云フ

余 ヨ コノ方ノ吾ヘト云フキニ

叩 コウ ワレガカナリ

渡 タク 向フノ岸カラコケラノ  
岸ニコレタ

巨 キョ ヒキワタリテサキノ見エ  
ヌヤマテオシワタリタ  
ルキニ

彌 ミ アチラノ上ヨリマテモナ  
メトホル

涌 ユウ 氣ヲ水中ニタラハテ其  
内ノ様子ヲ外ニケテ  
出スキニ

稚 シ ナリハソノヘテ居テ後ニ生  
長シテ其用ニ立ツモノヲ  
云竹筍ヲ稚子ト云フアリ

吾 ゴ 吾方ノ内ニモツタコケラ  
クスワリナリ

予 ヨ コノオレナリ 外側ニタ  
リニスギラツケラナリ

俺 オン 北人稱我曰俺  
コケラノ心ヲ向フニ別段  
ニウケサレテ云フキニ

涉 セツ ナカヲトホリテクト云  
キニ

竟 テイ 助字法ニ出

累 レイ ツレガ引カハリニナリテ  
スニヌヤウニナツタ

淳 ジュン 水ノワキテムクトナル  
カタチ

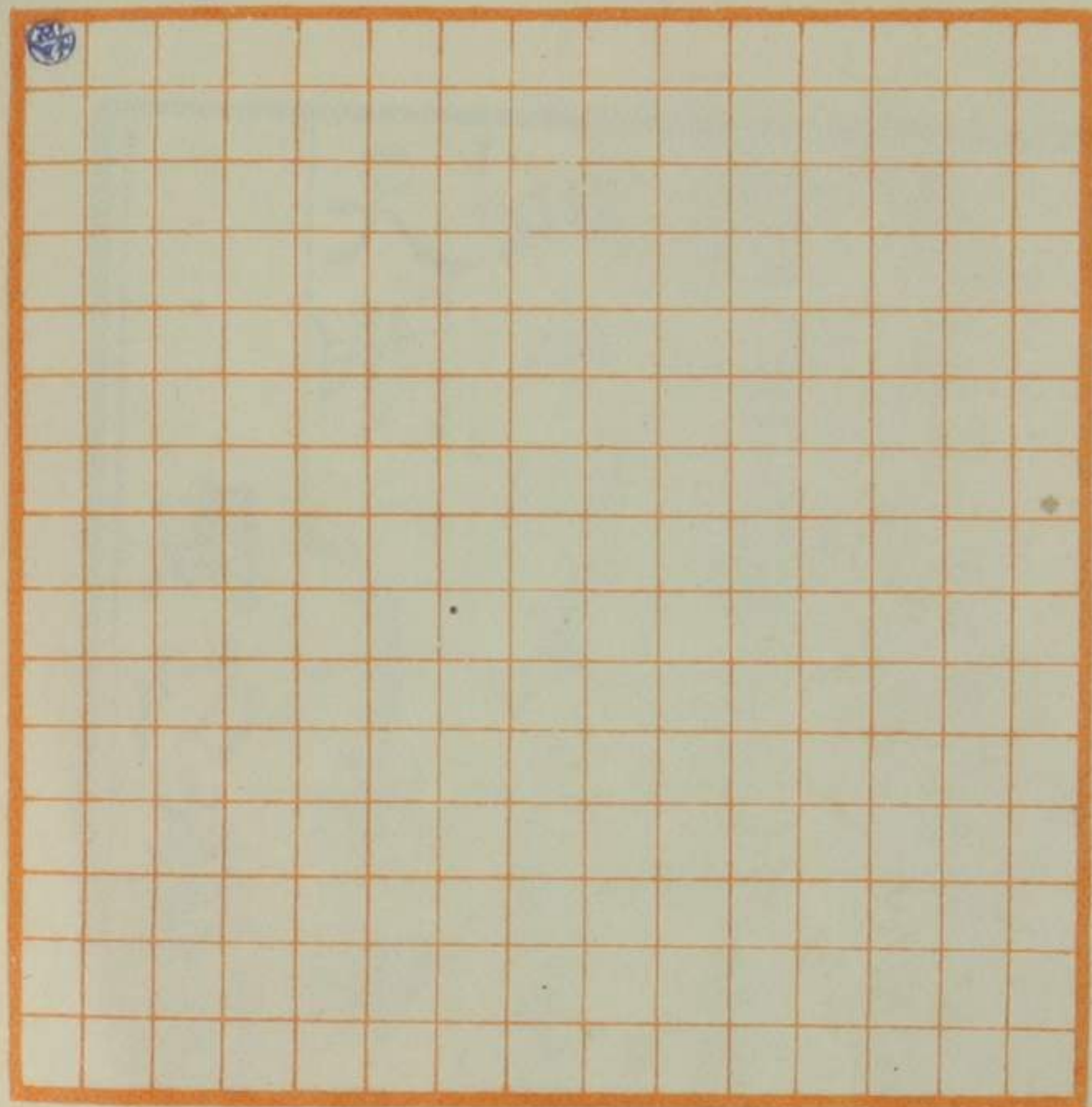


虚字解卷之下終	噓 大ニワラヒテロ内ノミ ユル	惡 ア部ニ出	寬 ムレツウケル	厄 コレヨリテ我履タ ニナリ	少 ス部ニ出	沸 ワキアガル
	嗤 サウハユクミキクニ息 ヒラフナリ	笑 今ニテロノ氣ノトキ ガ成ニヒラク	靑 フキカリテワルケル	災 向フノ時節ニテ我ニ存 モヨラヌトツウケタル	纒 裁ト同シ	僅 物ノワツカナル 助字ニ出
	私 ソレニヤルベキヲ内エ モツテスル	哂 笑テ齒本ヲ見ル	狡 サルガレユキ	殃 ワザハヒテ向ノクノユ カヌヤウニスル	裁 ソレギリナリ	禍 我グアヒニハダアヒノワ ルイヤウナ内ニナツタ

吾淇園先生審名開物說字義精  
密蓋殆於入神自飛及門之士往  
或難得而聞矣先生於是嘗為諸  
子好譯虛字若干以授之然後夫  
副墨洛誦不須多說白已瞭然  
矣頃者令嗣君猷君謀上梓与肅  
輩校之數四乃更考其譯語除



4年3月



敏存簡務取易曉者且質之先

此固未足以窺

如蒙生讀畫方

後或獲舟楫於

生之嘉惠焉矣

血春

飯田肅謹跋



繁存簡務取易曉者且質之先生訂為二卷嗚呼此固未足以窺先生之閨奧也然如蒙生讀重方艱津濟者乃今而後或獲舟楫於此乎則其必知先生之嘉惠焉矣  
天明三年癸卯孟春

周防巖國 飯田肅謹跋



